

T. C.

MILLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI YAYIM-  
LAR \*\* BASILI EĞİTİM MALZE-  
MELERİ GENEL MÜDÜRLÜĞÜNE  
HER HAFTA PAZARTESİ GÜNLERİ  
ÇIKARILIR İLGİLİ MAKAM VE MÜES-  
SELERE PARASIZ GÖNDERİLİR.

# MILLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI TEBLİĞLER DERGİSİ

YILLIK ABONESİ 1000 KURUŞTUR.  
ABONE TUTARI MALSANDIKLARIN-  
DAN BİRİNE YATIRILMALI VE ALI-  
NACAK MAHBUZ MİLLÎ EĞİTİM  
BAKANLIĞI YAYIMLAR VE BASILI  
EĞİTİM MALZEMELERİ GENEL MÜ-  
DÜRLÜĞÜNE GÖNDERİLMELİDİR.

CİLT: 34

15 MART 1971

SAYI: 1648

## Talim ve Terbiye Kurulu Kararları :

Konu: Tatbiki Güzel Sanatlar Yüksek Okulu Yönetmeliğinin  
4., 8. ve 10. maddelerinin değiştirilmesi h.

Karar s.: 42

Karar t.: 10-2-1971

Mesleki ve Teknik Yüksek Öğretim Genel Müdürlüğünün  
31 Aralık 1970 günlü ve 324/24382 sayılı teklif yazıları üzerine  
«Tatbiki Güzel Sanatlar Yüksek Okulu Yönetmeliğinin 4., 8.  
ve 10. maddelerinin bağlı örneğine göre kabulü hususunun Ba-  
kanlık Makamının tasviplerine arzı kararlaştırıldı.

Uygundur.

10/2/1971

Akif TUNCEL

Millî Eğitim Bakanı y.  
Mesleki ve Teknik Öğretim  
Müsteşarı

## TATBİKİ GÜZEL SANATLAR YÜKSEK OKULU YÖNETME- LİĞİNİN 4., 8. ve 10. MADDELERİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ HAKKINDA YÖNETMELİK

Madde 1 — 9 Ağustos 1967 günlü ve 12669 sayılı Resmî Ga-  
zete'de yayımlanmış bulunan «Tatbiki Güzel Sanatlar Yüksek  
Okulu Yönetmeliğinin 4., 8. ve 10. maddeleri aşağıdaki şekilde  
değiştirilmiştir.

### OKUL KURULU:

Madde 4 — Okul Kurulu, okul müdürünün yönetiminde  
bir müdür yardımcısı ve bölüm başkanları ile her bölüm ku-  
rulunun kendi üyeleri arasından seçeceği birer öğretim ele-  
manı, asistan ve her bölüm öğrencilerinin kendi aralarından  
seçeceği birer öğrenci temsilcisinden oluşur.

Okul Kurulunun Görevleri şunlardır:

- a) Kanun, tüzük ve yönetmelik hükümlerinin yerine ge-  
tirilmesini sağlayacak karar ve tedbirleri almak; Okul Genel  
Kurulunun temennilerini incelemek,
- b) Bölümlerce hazırlanan tekliflere göre okul bütçesine,  
Millî Eğitim Bakanlığına sunulmak üzere son şeklini vermek,
- c) Okul müdürünün getireceği işleri inceleyerek karara  
bağlamak,
- d) Bölüm kurullarının öğretim elemanlarının tayini hak-  
kında yapacakları teklifleri inceleyerek karara bağlamak (Bu  
toplantılarda asistan ve öğrenci bulunmaz.)

Okul Başkanının yönetiminde üye tam sayısının üçte iki  
çoğunluğu ile toplanır. Kararlar, mevcudun çoğunluğu ile olur.  
(Bölümlerle ilgili toplantılarda, her bölümden en az bir kişi  
bulunmalıdır.)

### OKUL GENEL KURULU:

Madde 8 — Okul Genel Kurulu, okulun bütün öğretim ele-  
manları ile her bölümden seçilen birer asistan ve öğrenci tem-  
silcilerinden oluşur.

Okul Genel Kurulunun görevleri şunlardır:

- a) Okulun genel sorunları hakkında temennilerde bulun-  
mak,
- b) Okulun bilimsel çalışmalarını ilgilendiren konularda  
teklif ve temennilerde bulunmak.

Okul Genel Kurulu, normal olarak yılda bir defa okul mü-  
dürünün çağırısı ile toplanır. Mevcut bölümler sayısının en az

yarısının istemesi veya okul müdürünün gerekli göreceği hal-  
lerde olağanüstü olarak toplantıya çağırılabilir.

### BÖLÜM KURULLARI:

Madde 10 — Bölüm Kurulları, bölümlerinin öğretim ele-  
manları ile bir asistan ve bir öğrenci temsilcisinden oluşur.  
Muhtelif bölümlerde dersi olan öğretim elemanlarının hangi bölüm  
kurulunun veya kurullarının öğretim elemanı olacağı okul kuru-  
lunca belirtilir.

Okul Bölüm Kurulu, Okul Kurulu ve Okul Genel Kuruluna  
temsilci olarak seçilecek öğrencilerde; hiçbir ceza almamış  
olmak, bir sınıfta iki yıllık öğrenci bulunmamak şartları aranır.

Bölüm Kurullarının görevleri şunlardır:

- a) Bölümle ilgili ders dağıtım, programı ve plânlamalar  
gibi öğretim ve yönetim işleri hakkında teklif ve temennilerde  
bulunmak,
- b) Bölüm Başkanı ve Bölüm Kurulu üyelerini seçmek,
- c) Bölüme alınacak öğretim elemanlarını seçmek ve okul  
kuruluna kararlar sunmak. (Bu toplantıya asistan ve öğrenci  
temsilcisi katılmaz.)

Bölüm Kurulu normal olarak her yarı yılda en az bir defa  
bölüm başkanının çağırısı ile toplanır. Kararlar oy çokluğuyla  
alınır.

Madde 2 — Bu yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe gi-  
rer.

Madde 3 — Bu yönetmeliği Millî Eğitim Bakanı yürütür.

### TALİM VE TERBİYE DAİRESİ

Karar s.: 49

Karar t.: 19-2-1971

Konu: «Devlet Sanatçısı Olacak ve Bu Haktan Faydalanacak  
Sanatkarlar ve Bunların Niteliklerine Dair Yönetme-  
lik» h.

Kültür Müsteşarlığının 1 Şubat 1971 gün ve 26 sayılı yazı-  
larıyla havale olunan «Devlet Sanatçısı Olacak ve Bu Haktan  
Faydalanacak Sanatkarlar ve Bunların Niteliklerine Dair Yö-  
netmelik»in bağlı örneğine göre kabulü Kurulumuzca uygun  
görülerek, durumun Bakanlık Makamının tasviplerine arzı  
kararlaştırıldı.

Uygundur.

19/2/1971

Akif TUNCEL

Millî Eğitim Bakanı y.  
Mesleki ve Teknik Öğretim  
Müsteşarı

## DEVLET SANATÇISI OLACAK VE BU HAKTAN FAYDA- LANACAK SANATKÂRLAR VE BUNLARIN NİTELİK- LERİNE DAİR YÖNETMELİK

Madde 1 — Devlet Tiyatrosu ile Devlet Opera ve Balesin-  
de, Cumhurbaşkanlığı Senfoni Orkestrasında ve Devlet Kon-  
servatuvarında görev almış üstün yeteneklere sahip ve millet-  
lerarası ün yapmış sanatçılar ve sanatçı öğretmenler arasından  
«Devlet Sanatçısı» seçilecek ve bu haklardan faydalanabilecek  
sanatçılarda aranacak nitelikler ile söz konusu sanatçıların se-  
çimlerinde uygulanacak usul ve esaslar aşağıda tespit olun-  
muştur.

Madde 2 — «Devlet Sanatçısı» olabilmekle haklarından fayda-  
lanacak kimseler, Devlet Tiyatrosunda, Devlet Opera ve Bale-  
sinde, Cumhurbaşkanlığı Senfoni Orkestrasında sanatçı olarak



görevlendirilmiş bulunmaları ile Devlet Konservatuvarında öğretmen olarak görevlendirilmiş sanatçılar ve bu müesseselerin kuruluş kanunlarında belirtilen esaslar dahilinde sanatçılık ve sanatçı öğretmenlik vasıflarını haiz olanlardır.

Madde 3 — Üstün yeteneklere sahip ve milletlerarası ün yapmış sanatçılar Devlet Tiyatrosunun, Devlet Opera ve Balesinin, Cumhurbaşkanlığı Senfoni Orkestrasının ve Devlet Konservatuvarının yetkili sanat, teknik veya müşavere kurullarınca, her müessesenin yetkili kurulu ayrı çalışmak suretiyle, «Devlet Sanatçısı Adayı» olarak seçilirler. Bu adaylar, Millî Eğitim Bakanının Başkanlığında kurulacak komisyona kurumları tarafından teklif edilirler. Millî Eğitim Bakanı, lüzum hasıl olduğu veya bir teklif geldiği zaman komisyona toplantıya davet eder.

Madde 4 — Adaylar arasından «Devlet Sanatçısı» seçecek olan komisyona başkanı Millî Eğitim Bakanındır. Komisyon üyeleri ise aşağıdaki kimselerden tereküp eder:

Memleketimizde müzik ve sahne sanatlarıyla doğrudan doğruya veya dolayısıyla ilgili olup, kişiliklerini, bilimsel ve kültürel vasıflarıyla kabul ettirmiş kimseler arasından, her alanın özelliğine göre Millî Eğitim Bakanı tarafından seçilecek üç üye.

Millî Eğitim Bakanlığı Kültür Müsteşarı,  
Talim ve Terbiye Kurulu Başkanı,  
Güzel Sanatlar Genel Müdürü,  
Devlet Tiyatrosu Genel Müdürü,  
Devlet Opera ve Balesi Genel Müdürü,  
Cumhurbaşkanlığı Senfoni Orkestrası Birinci Konsertmaist-  
teri,

Devlet Konservatuvarı Müdürü.

Yukarıda adları geçen kuruluşların her birinden birer temsilci alınmak suretiyle, daha önce «Devlet Sanatçısı» seçilmiş dört sanatçı. (Sanatçılara «Devlet Sanatçısı» ünvanı tevcih edilmeye kadar bu dört üye her yılın Ekim ayı içinde Millî Eğitim Bakanı tarafından atanır. İşaret olunan kuruluşların her birinden «Devlet Sanatçısı» seçildikçe, o kuruluştan muvakkat birinden «Devlet Sanatçısı» bulunması halinde, kuruluştan birden fazla «Devlet Sanatçısı» bu komisyon tarafından seçilir).

Devlet Sanatçıları arasından ve Millî Eğitim Bakanı tarafından seçilecek komisyon üyelerinin üyelik süreleri üç yıldır. Aynı üyeler sürelerinin bitiminde tekrar seçilebilirler.

Komisyon üyeleri arasında bulunanların «Devlet Sanatçılığına» aday gösterilmesi halinde, söz konusu üye, kendisi ile ilgili oturuma katılmaz.

Madde 5 — Dördüncü maddede teşekkül tarzı belirtilen komisyon tarafından seçilecek Devlet Sanatçıları, çalışma alanlarının özellik ve icaplarına göre, aranacak nitelikler aşağıda belirtilmiştir:

Üstün Yetenekler:

A) Bestecilerde:

a) Çeşitli yönleri bakımından Türk ruhunu orijinal ve çağdaş bir üslup içinde ve olgun bir yazı tekniğiyle aksettiren eserleriyle üstün yaratıcılık gücünü ve yeteneğini göstermiş olmak ve Türk toplumunun kültürüne ve sanat eğitimine eserleriyle hizmette bulunmak,

b) Çok sesli türde çeşitli enstrümantal, orkestral ve vokal eserler yazmış olmak,

c) Yaratıcılık kariyerini sürdürmüş bulunmak.

B) Diğer Sanatçılarda:

(Müzisyenler için):

a) Virtüöziteye ulaştıran üstün bir tekniğe, müzikaliteye ve yorum yeteneğine sahip olmak,

b) Çağdaş Türk eserlerini de içine alan geniş ve çeşitli bir repertuvara sahip olmak,

c) Kariyerinin gerektirdiği diğer bütün meziyetleri ve nitelikleri haiz olmuş bulunmak,

d) Türk toplumunun kültürüne ve sanat eğitimine müessir hizmetlerde bulunmuş olmak,

(Sahne Sanatçıları için):

a) Sanatçı olarak, kişiliği ve çalışmalarıyla Türk toplumunun kültür miras ve değerlerini yaşatıcı ve yüceltici katkıda bulunmuş, bütünü ile Türk kültürüne ve sanatına çağdaş değer ölçülerinde hizmet etmiş olmak,

b) Virtüöziteye ulaştıran bilgi, teknik, Türkçe diksiyon, yorum oyun gücü ve tecrübe ile geliştirilmiş üstün bir sanat kişiliğine sahip olmak,

c) Sahne sanatında geniş bir repertuvara sahip bulunmak,

d) Kariyerinin gerektirdiği diğer bütün meziyetleri haiz olmuş bulunmak.

Milletlerarası Ün (Bütün sanatçılar için):

Yurt içinde ve dışında, önemli sanat merkezlerinde başarı sağlamış olmak ve milletlerarası seviyede kendisini değerli bir sanatçı olarak kabul ettirmiş bulunmak.

Madde 6 — «Devlet Sanatçısı», seçici komisyon üye tam sayısının üçte iki oy çoğunluğuyla ve gizli olarak seçilir ve Millî Eğitim Bakanının tasdikinden sonra bu ünvan ile buna ilişkin haklara sahip olur.

Madde 7 — «Devlet Sanatçısı» ünvanını almış olanlardan, 657 Sayılı Kanununun 98 inci maddesi (a) ve (b) fıkraları uyarınca memurlukları sona erenler «Devlet Sanatçısı» ünvanı ile buna ilişkin haklarını da kaybederler.

Söz konusu 98 inci maddenin c, ç, d fıkralarında belirtilen hallerde «Devlet Sanatçısı» ünvanı ile bu ünvana ilişkin haklar genel mevzuat hükümleri dahilinde devam eder.

Madde 8 — «657 Sayılı Devlet Memurları Kanununun bazı maddelerinin değiştirilmesi ve bu kanuna bazı maddeler eklenmesine ve bu kanunun kapsamı dışında kalan kamu personelinin aylık ve ücretlerine dair 1327 sayılı Kanunun 90. maddesine göre eklenen Ek Geçici 16 nci madde uyarınca hazırlanan bu yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 9 — Bu yönetmeliği Millî Eğitim Bakanı yürütür.

## TALİM VE TERBİYE DAİRESİ

Karar t.: 17-2-1971

Karar s.: 51

Konu: Kız Teknik Yüksek Öğretmen Okulu Yönetmeliğinin 60. maddesinin değiştirilmesi hakkında yönetmelik.

Mesleki ve Teknik Yüksek Öğretim Genel Müdürlüğünün 22 Ocak 1971 gün ve 324/04.A - 01432 sayılı yazılarıyla değiştirilmesi teklif edilen ve Kurulumuzun 18-3-1970 gün ve 45 sayılı kararıyla kabul edilen Kız Teknik Yüksek Öğretmen Okulu Yönetmeliğinin 60. maddesinin yeniden düzenlenen ilişik örneğinin Kurulumuzca kabulü uygun görülerek durumun Bakanlık Makamının tasviplerine arzı kararlaştırıldı.

Uygundur.

27/2/1971

Akif TUNCEL

Millî Eğitim Bakanı y.  
Mesleki ve Teknik Öğretim  
Müsteşarı

## KIZ TEKNİK YÜKSEK ÖĞRETMEN OKULU YÖNETMELİĞİNİN 60. MADDESİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ HAKKINDA YÖNETMELİK

Madde 1 — 3-4-1970 tarih ve 13462 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan «Kız Teknik Yüksek Öğretmen Okulu Yönetmeliğinin 60. maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

Madde 60 — Bölüm şefleri, Genel Bilgi Dersleri, Meslek Dersleri, Giyim, Nakış, Resim, El Sanatları ve Çiçek, Aile Ekonomisi ve Beslenme, Çocuk Gelişimi ve Eğitimi bölümleri için Bölüm Öğretmenleri Kurulunca iki yıl süre ile seçilir ve tayinleri Okul Müdürünün inhası üzerine Bakanlıkça yapılır.

Madde 2 — Bu yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 3 — Bu yönetmelik hükümlerini Millî Eğitim Bakanı yürütür.



## TALİM VE TERBİYE DAİRESİ

Karar s.: 52

Karar t.: 18-2-1971

Konu: «Millî Eğitim Bakanlığına Bağlı Her Derecedeki Resmî veya Özel Öğretim Kurumlarına Ad Verme Yönetmeliği» h.

Bakanlığımıza bağlı her derecedeki resmî ve özel öğretim kurumlarına ad verilmesi işlemi ile ilgili olarak hazırlanmış bulunan yönetmeliğin, bağlı örneğine göre kabulü hususunun Bakanlık Makamının tasviplerine arzı kararlaştırıldı.

Uygundur.

18/2/1971

Akif TUNCEL

Millî Eğitim Bakanı y.  
Mesleki ve Teknik Öğretim  
Müsteşarı

**MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞINA BAĞLI HER DERECEDEKİ  
RESMÎ VE ÖZEL ÖĞRETİM KURUMLARINA AD  
VERME YÖNETMELİĞİ**

Madde 1 — Millî Eğitim Bakanlığına bağlı her derecedeki resmî ve özel öğretim kurumlarına, bu yönetmelikte belirtilen esaslara göre ad verilir.

Madde 2 — Verilecek adların; kurumun amacına, seviyesine, mahiyetine, bulunduğu çevrenin özelliklerine ve şartlarına uyması, belli bir anlam taşıması, millî ülkülerimize aykırı düşmemesi ve Türkçe olması gerekir.

Madde 3 — İlköğretim Kurumlarının adları, İl Danışma Kurulunun mütalâasına dayalı olarak Millî Eğitim Müdürünün teklifi; İl İdare Kurulunun kararı ve Valiliğin onayı ile verilir.

Madde 4 — İlköğretim kurumları dışında kalan öğretim kurumlarının adları İl Danışma Kurulu ile İl İdare Kurulunun mütalâalarına dayalı olarak Valiliğin teklifi; Millî Eğitim Bakanlığının onayı ile verilir.

Madde 5 — Her derecedeki özel okullarla, özel dersane adlarının tescili, 3. ve 4. madde hükümleri dışında olarak, söz konusu öğretim kurumlarının açılma veya öğretime başlama izni ile ilgili işlemlerle birlikte Bakanlıkça yapılır.

Madde 6 — Öğretim kurumlarına bulundukları yerin (il, ilçe, bucak, köy, mahalle) adları verilebilir.

Madde 7 — Okul ve kurumlara verilebilecek diğer adlar:

I:

- Tarihimizde olumlu ün yapmış kişilerin adları,
- Yurt içinde önemli zaferlerin kazanıldığı yer adları,
- Savaşta veya diğer zamanlarda memleket hizmeti yaparken şehit olanların adları,
- Memleket için önemli olan olayların adları,
- Türkiyenin bilim ve eğitim hayatına olumlu katkıda bulunmuş, millî edebiyat ve sanat alanında ün almış kimselerin adları,
- Canlı ve cansız varlıklarla ilgili adlar.

II:

Mustafa Kemal, Gazi, Gazi Mustafa Kemal, Atatürk, Ata... adları aşağıda belirtilen nitelikleri taşıyan okul ve kurumlara verilir:

- İl, ilçe, bucak ve köylerde örnek olabilecek okul ve kurumlar,
- Atatürk'ün ziyaret etmiş olduğu okul ve kurumlara,
- Atatürk'ün ziyaret etmiş olduğu il, ilçe bucak ve köylerin okul ve kurumlarına,
- Atatürk'ün devrimleri ile ilgili kararlarını yurda yaydığı yerlerin okul ve kurumlarına,
- Bir ilde Atatürk'e ilişkin bir ad almış okul veya kurum bulunmadığı takdirde yukarıdaki şartları taşımaya da o ilde mevcut okul veya kurumlardan yalnız birine.

III: Özel öğretim kurumlarıyla, muvakkat binalarda öğretim yapan resmî öğretim kurumlarına Atatürk'e ilişkin adlar verilemez.

Madde 8 — Öğretim kurumu yaptıran kimselerin adları bu kurumlara verilebilir. Öğretim kurumu yapımı için bağışta bulunan kimselerin adları ve hizmetleri öğretim kurumunun uygun görülecek yerlerine konulacak levhalarda belirtilebilir.

Ancak, ilgili kurumlara adı verilecek veya adları levhalar da belirtilecek kimselerin çevrede kötü intiba bırakmamış olmaları şarttır.

Madde 9 — 4537 Sayılı Kanunun 5. maddesinin (D) fıkrası hükmüne uygun olarak çalıştığı saptanan ilköğretim öğretmenlerinin adlarıyla, orta ve daha yukarı derecedeki öğretim kurumlarında üstün başarı ile uzun süre öğretmen veya idareci olarak çalışmış ve çevrede unutulmayacak müsbet tesirler yaratmış olanların isimleri;

a) Yeni açılacak bir öğretim kurumuna,

b) Mevcut veya açılacak bir öğretim kurumunun dersane veya laboratuvarlarından birine verilebilir.

Madde 10 — Özel okul veya dersane kurucuları açmak istedikleri öğretim kurumuna, 8. maddenin son fıkrasına aykırı olmamak kaydıyla kendi veya yakınlarının adlarını verebilirler.

Madde 11 — Özel Öğretim Kurumlarına 7. maddenin I-a, I-b, I-c, I-d, I-e fıkralarıyla ilgili isimler verilemez.

Madde 12 — Belli bir yerde (il, ilçe, bucak, köy ve mahalle) bulunan aynı derecedeki birden fazla öğretim kurumuna aynı ad verilemez.

Madde 13 — Öğretim kurumlarına numara ile ad verilmez.

Madde 14 — Öğretim kurumlarına, 8., 9. ve 10. madde hükümleri hariç, yaşayan kimselerin adları verilemez.

Madde 15 — Daha önce verilmiş öğretim kurumlarının adları, kazanmış hak sayılır.

Madde 16 — Bu yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 17 — Bu yönetmelik hükümlerini Millî Eğitim Bakanı yürütür.

## GENELGELER:

**YAYIMLAR VE BASILI EĞİTİM MALZEMELERİ  
GENEL MÜDÜRLÜĞÜ**

Sayı: 02057

15-2-1971

10305

Konu: «Trigonometri ve Çözümlü Problemleri» adlı eser h.

Ahmet Erdem tarafından hazırlanan aşağıda adı fiyatı ve satış adresi yazılı eserin, Lise III. sınıf fen kolları için başvurma (Müracaat) kitabı olarak kabulü uygun görülmüştür.

Mehmet ÖNDER

Millî Eğitim Bakanı y.  
Kültür Müsteşarı

Kitabın adı:

Fiyatı: Satış adresi:

Trigonometri ve Çözümlü Problemleri

170 Krş.

Ahmet Erdem Aydınlik-  
ler Lisesi Matematik Öğret-  
meni — Ankara

**YAYIMLAR VE BASILI EĞİTİM MALZEMELERİ  
GENEL MÜDÜRLÜĞÜ**

Sayı: 03275

5-3-1971

10306

Konu: Ortaçağ İslâm İmparatorluğu ve Haçlı Seferleri» adlı harita h.

Nazım Tarhan tarafından hazırlanan aşağıda adı, fiyatı ve satış adresi yazılı haritanın, ilk ve orta dereceli okullar için ders aracı olarak kabulü uygun görülmüştür.

Mehmet ÖNDER

Millî Eğitim Bakanı y.  
Kültür Müsteşarı

Haritanın adı:

Fiyatı: Satış adresi:

Ortaçağ İslâm İmpara-  
torluğu ve Haçlı Sefer-  
leri

30 Lira  
(Bezsiz)

Öğretmenler Bankası Ders  
Alet ve Malzemeleri A. Ş.  
(Ders Mal) — Ankara



YAYINLAR VE BASILI EĞİTİM MALZEMELERİ  
GENEL MÜDÜRLÜĞÜ

5-3-1971

Sayı: 03278

10307

Konu: «Batı Tesirinde Türk Şiiri Antolojisi» adlı eser h.  
Prof. Kenan Akyüz tarafından hazırlanan aşağıda adı fiatı  
ve satış adresi yazılı eserim, Eğitim Enstitüleri, Liseler ve Öğ-  
retmen Okulları için yardımcı ders kitabı olarak kabulü uygun  
görölmüştür.

Mehmet ÖNDER  
Milli Eğitim Bakanı y.  
Kültür Müsteşarı

Kitabın adı:

Fiyatı: Satış adresi:

Batı Tesirinde Türk Şiiri  
AntolojisiAydın Yayınevi Kocabeyoğ-  
80 Lira lu Pasajı Nu: 17 — Ankara

T. C.  
MILLİ EĞİTİM BAKANLIĞI  
Savunma Sekreterliği

Sayı: Svl. Svn. 4923 D/23 (71)

16-1-1971

10308

Konu: Nükleer Taaruzlara Karşı Aileler İçin Koruyucu Bilgiler  
adlı broşür h.

## VALİLİKLERE

Sivil Savunmanın tanıtılması, öğretilmesi ve gerçekleştirilmesi  
için, İçişleri Bakanlığınca bastırılan «Nükleer Taaruzlara Karşı  
Aileler İçin Koruyucu Bilgiler» adlı broşürün muhtevamı aşağıya  
çıkartılmıştır.

İlgiliilere duyurulmasını önemle rica ederim.

Sıltı BILMEN

Milli Eğitim Bakanı y.  
Müsteşar Yardımcısı

NÜKLEER TAARUZLARA KARŞI AİLELER İÇİN  
KORUYUCU BİLGİLER

## GİRİŞ

Hükümet politikasının temel gayesi, savaşı önlemektir; fa-  
kat genel silâhlanma gerçekleşip, nükleer silâhların kontrolü  
uluslararası bir kuruluşa verilinceye kadar, bir nükleer savaş  
tehlikesi her zaman söz konusudur.

Nükleer silâhlar savaşta kullanıldıkları takdirde, büyük ha-  
sar ve zayınlara sebep olacaktırlar.

Patlama noktasına yakın bölgelerdeki halkın büyük bir ka-  
ma ölecek ve binaların hemen hemen tümü, tamamen tahrip edil-  
miş olacaktırlar.

Bu bölgenin dışında nükleer silâhların tahrip edici etkileri  
azalır. Ayrıca bu etkileri daha da azaltacak bazı tedbirler vardır.

Taaruz esnasında ve taarruzdan sonra, hayatta kalma çansı,  
halkın bu tedbirleri uygulamasına sıkı sıkıya bağlıdır.  
Bu küçük kitapta kendinizi, ailenizi ve evinizi korumanız  
için; alacağınız tedbirlerin nelerden ibaret olduğu açıklanmıştır.

## 1 — TEMEL BİLGİLER

## HİDROJEN BOMBASI PATLADIĞI ZAMAN NELER OLUR

Bir Hidrojen Bombasının patlaması, çevrede birkaç kilomet-  
relik bir alanın tamamen tahrip edilmesine yol açar. Bu bölgenin  
alanı, bombanın büyüdüğü ile patlama noktasının yüksekliğine  
göre değişir. Tam tahrip alanı olan bu bölgenin dışında, aşağıdaki  
üç tehlike vardır.

## ISI — BASINÇ — RADYOAKTİF SERPİNTİ



## ISI:

Bir Hidrojen Bombası patladığı zaman, yaklaşık olarak 20  
saneye süren bir ateş topu meydana getirir.

Bu ateş topundan çevreye, sıcaklığı son derece yüksek bir ısı  
dalgası yayılır.

Isı dalgasının sıcaklık derecesi, birkaç kilometre mesafede  
açıktaki insanları öldürebilecek kadar yüksektir. Daha uzak me-  
safelerde de, çıplak cildi yakar. Camlardan giren bu ısı dalgası,  
ateş topuna birkaç kilometre mesafedeki binalarda, yangınlara  
sebep olur.





**BASINÇ:**

Basınç dalgaları ısı dalgalarını bir kasırgı gibi talip eder. Patlama noktasından birkaç kilometre mesafedeki binalar, ya tamamen tahrip edilecek, ya da onarılmıyacak derecede ağır hasar görecektir. Daha uzak mesafelerde ise daha hafif hasar olacaktır. Buralarda binalar hasar görmemekle beraber, camlar kırılır ve etrafa dağılan cam parçaları bir tehlike teşkil eder.

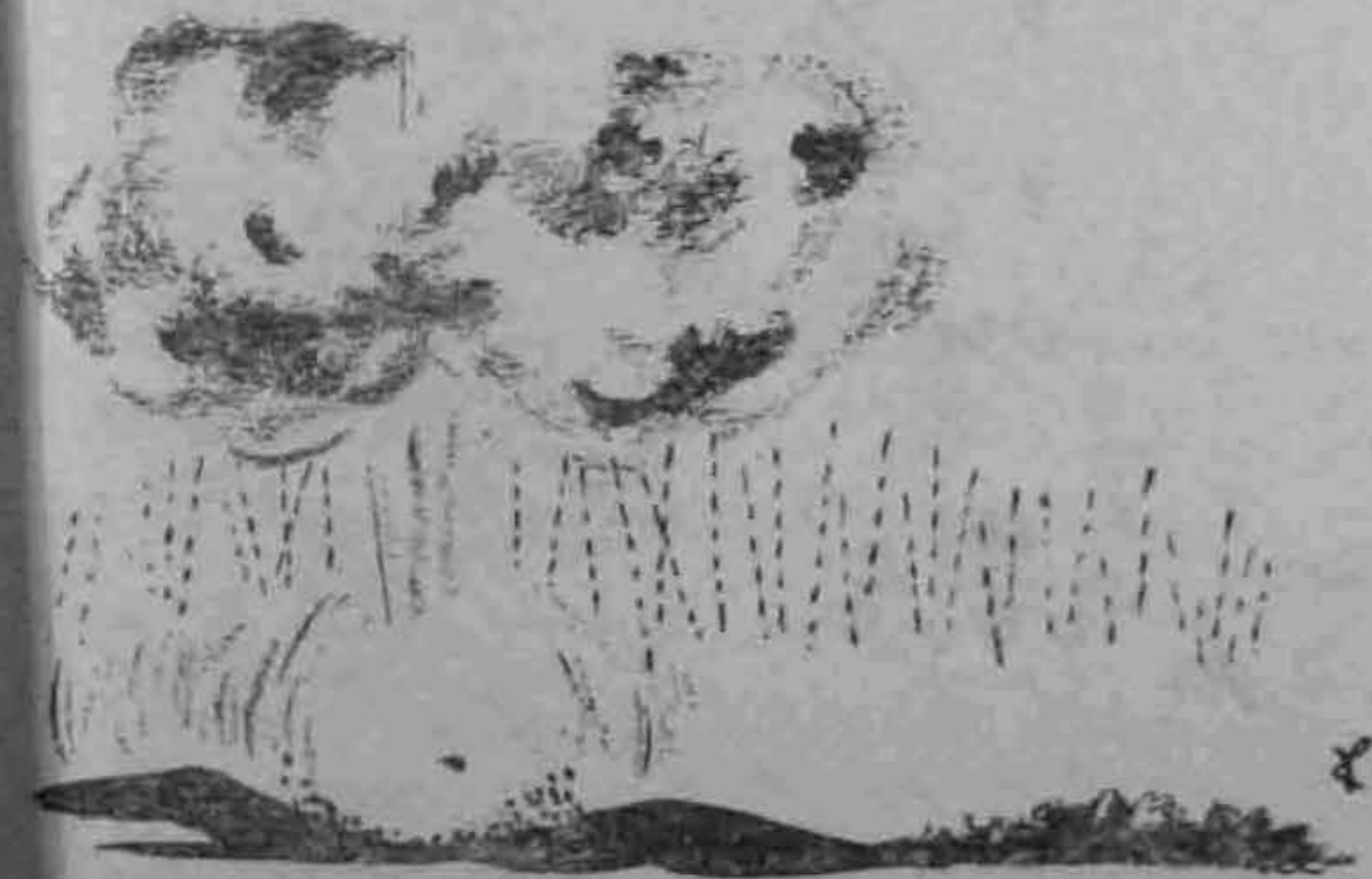
**RADYOAKTİF SERPİNTİ:**

Radyoaktif serpinti, patlama esnasında yerden emilen ve yükselmekte olan ateş topu içinde eldi ile radyoaktif hale gelen toz topraktır. Bu radyoaktif toz mantar şeklindeki bulutlu havada çok yükseklere kadar çıkar ve rüzgâr tarafından sürüklenerek yavaş yavaş yere düşer. Rüzgârın estiği yönde bir örtü gibi yeri kaplayan bu radyoaktif serpinti alanının uzunluğu birkaç yüz kilometre, genişliği ise; elli ilâ yüz kilometre arasında değişir. Radyoaktif toz bu bölgede açıldaki herşeyi kaplar. Radyoaktif serpinti, patlama noktasına yakın ağır hasar bölgesine, patlamadan yalıtık olarak yarım saat sonra düşmeye başlar. Daha uzak mesafelere serpinti daha geç düşer, patlama noktasından yüz elli kilometre mesafeye ise, radyoaktif serpinti dört ilâ altı saatten önce varamaz.

Radyoaktif serpinti tozlarından x ışınlarına benzeyen ışınlar yayılır. Bu ışın yayma olayına radyasyon denir. Radyasyon duyu organları ile anlaşılamaz. Yani görme, işitme, koklama ve dokunma ile bu ışınların varlığını anlayamayız. Radyasyon ancak özel aletlerle ölçülebilir. Sivil Savunma, Emniyet, Trafik ve İtfaiye servisleri bu aletlerle donatılacaklardır.

Radyasyona maruz kalmak, yani uzun bir süre radyoaktif serpinti tozlarının çok yakınında bulunmak, hastalık yahut ölüme sebep olabilir.

Radyasyon zamanla şiddetinden kaybeder. Bunun sonucu olarak, nükleer patlamadan iki gün sonra, radyoaktif serpentinin zararı, başlangıçtaki orana yüz misli daha azdır.



FAKAT RADYOAKTİF SERPİNTİ O ZAMAN BİLE TEHLİKELİDİR.

## 2 - KORUYUCU TEDBİRLER

### SERPİNTİ SİĞİNAĞI

Ailenizi radyoaktif serpinti ile, imkân ölçüsünde basınç ve ısıdan korumak için, bu kitapta açıklanmış şekilde hazırlanmış bir serpinti sığınacağına ihtiyacınız olacaktır.

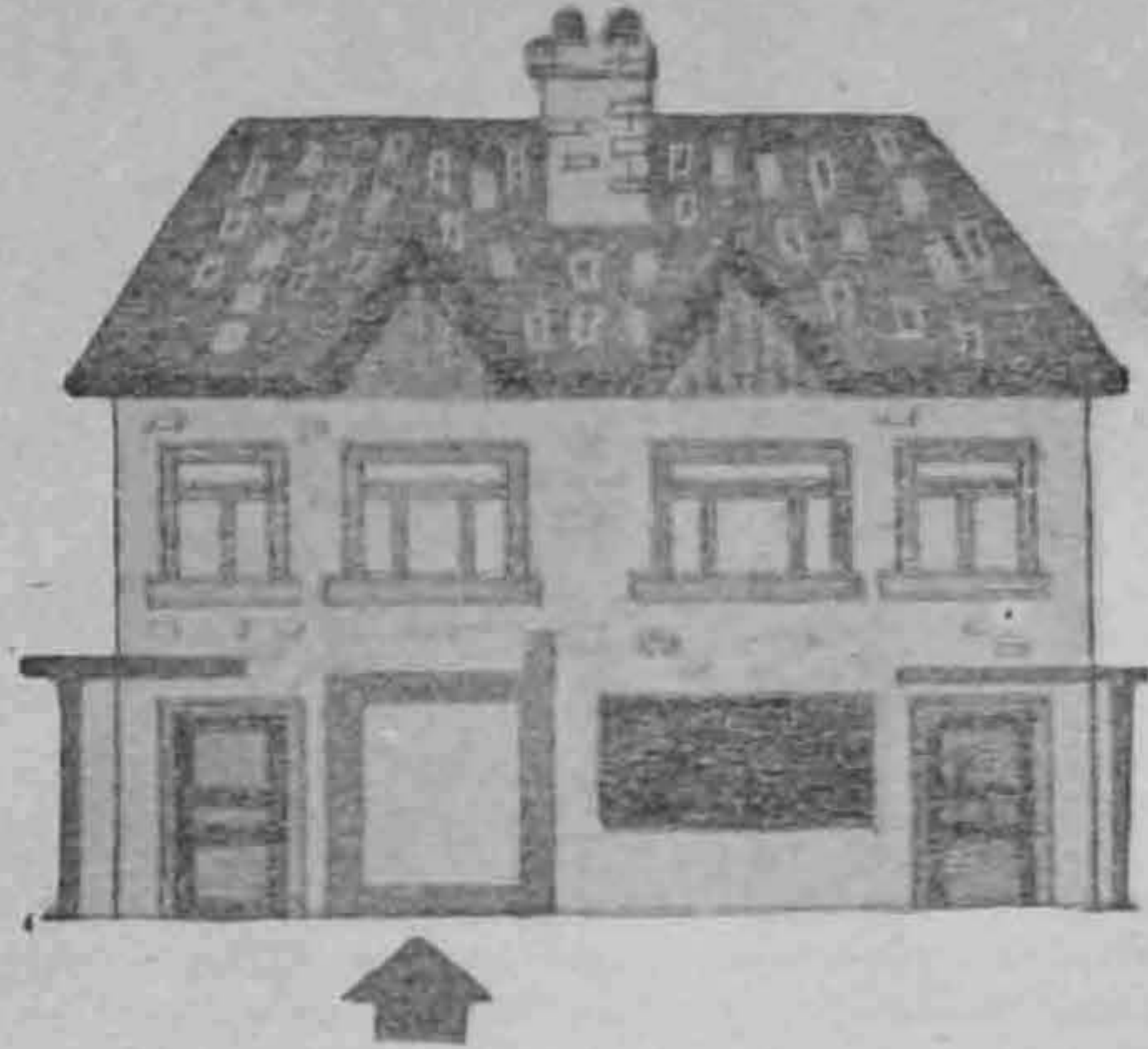
**SERPİNTİ SİĞİNAĞININ SEÇİLMESİ**

Tağ ve tuğ'a duvarlar ile, sıkıştırılmış toprak gibi yoğun maddeler; radyoaktif serpintiden yayılan zararlı radyasyonların giriş kuvvetini azaltır.

Radyoaktif serpinti ile sizin aranızda mümkün olduğu kadar bu soy bir engel bulunmasına, dikkat ediniz. Bodrum katları bu konuda azami koruma sağlar ve radyoaktif serpinti sığınacağı olarak kullanılmaya en elverişli yerlerdir.

Diğer durumlarda...

OTURDUĞUNUZ YER BODRUMSUZ İKİ KATLI BİR EV İSE... Zemin katında, dış duvarı az olan en içerlek odayı seçiniz.

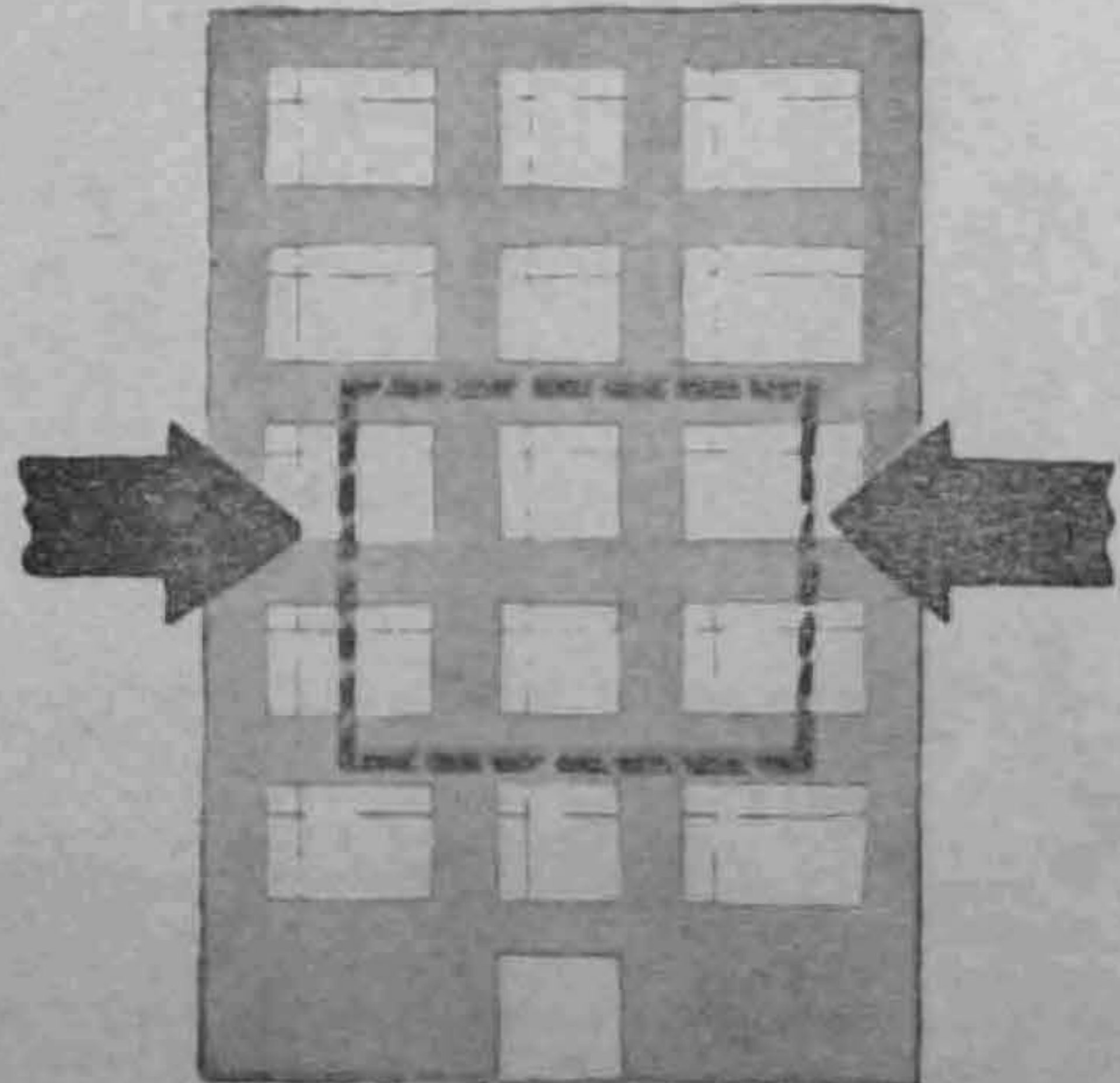


Seçilen oda ne kadar içerlek olursa koruma derecesi o kadar çok olur.

Çevresinde komşu binalar olan bir oda, etrafı açık bir odaya göre daha koruyucudur.

**BİR APARTMAN KATINDA OTURUYORSANIZ**

Oturduğunuz apartman beş katlı veya daha yüksek, betonarme, modern bir bina ise, orta katlardaki odalar serpintiye karşı en iyi korumayı sağlar. Oturduğunuz kat orta katların yukarısında veya aşağısında ise, serpinti esnasında orta katlardaki aile-



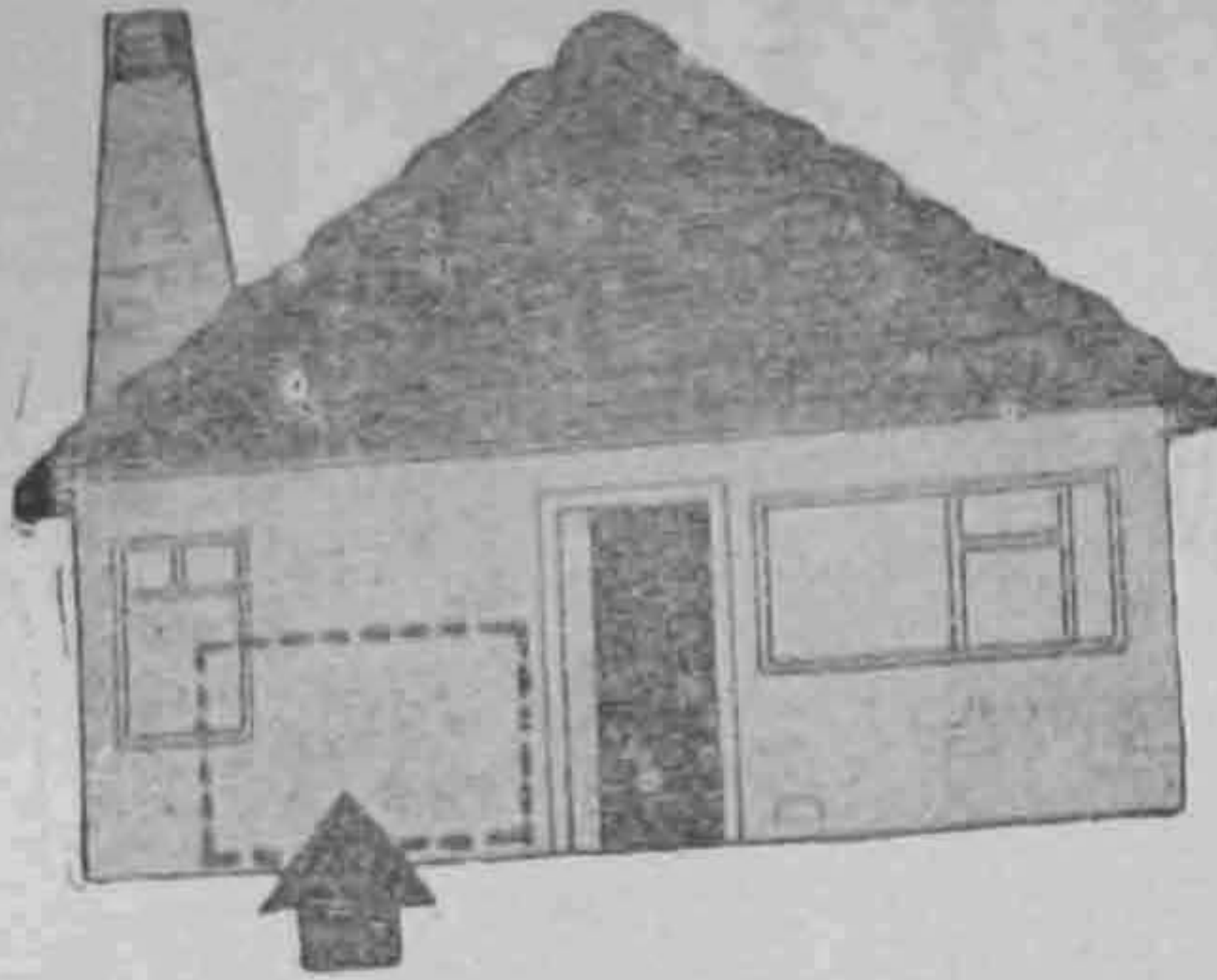


İlerle birlikte oturmanız çok yararlı olur. Her ne suretle olursa olsun, serpinti tehlikesi söz konusu olduğu zaman, üst katta oturulmamalıdır. Eğer apartman dört katlı veya daha alçak ise, yarım zeminleri tahta ise; bu takdirde zemin kat en koruyucu kattır.

Bu gibi binalarda üst katlarda oturuyorsanız radyoaktif serpinti tehlikesi esnasında alt katlarla birlikte oturmayı planlamamız.

### EVİNİZ TEK KATLI İSE

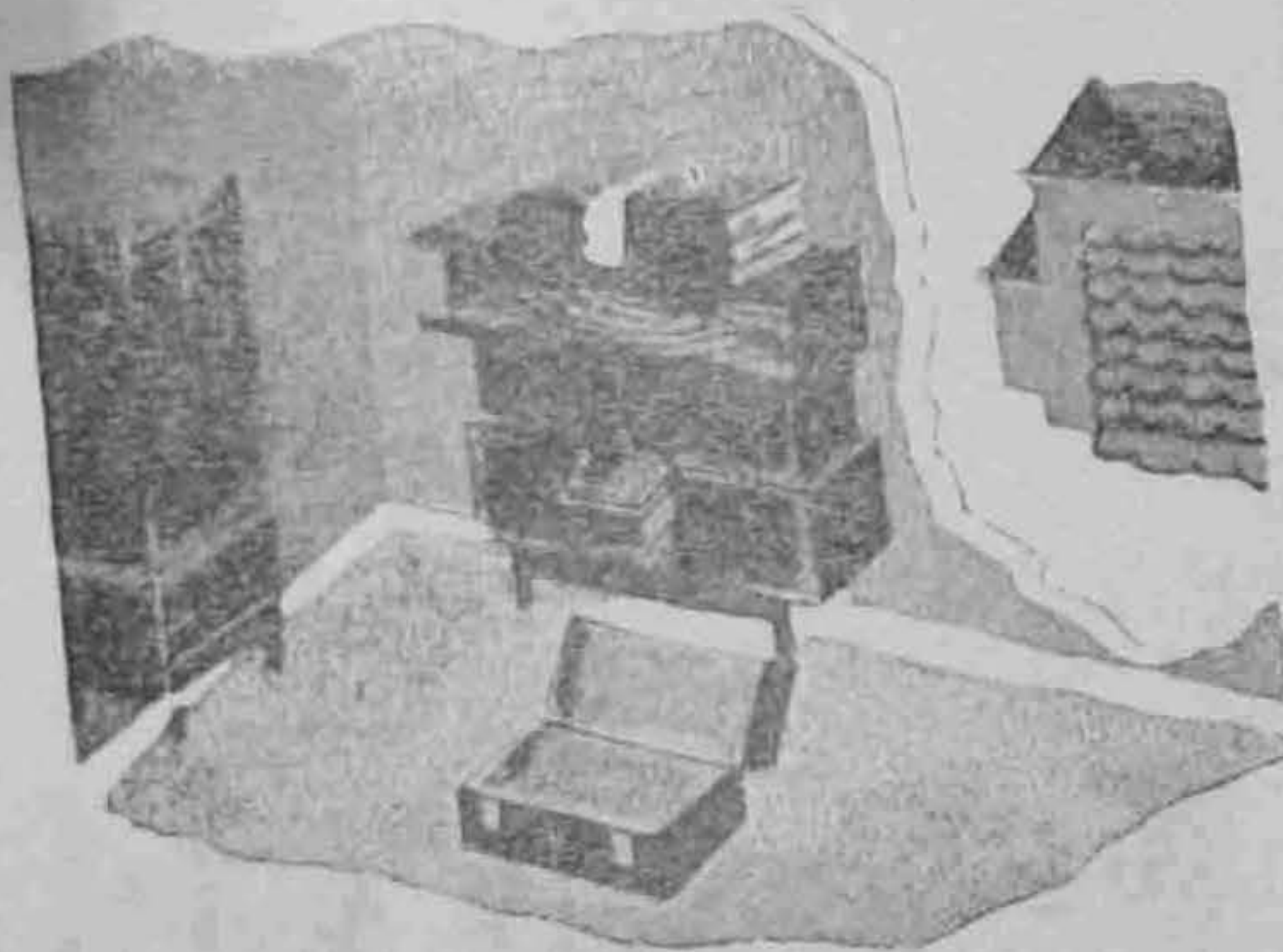
Tek katlı evlerin radyoaktif serpintiye karşı, sağladıkları koruma çok azdır. Mümkün olduğu takdirde, tehlike esnasında, iyi korunma imkânı olan binalardaki komşularınızla oturmayı önceden planlayınız. Buna imkân olmadığı takdirde aşağıdaki hususları yerine getirmeye çalışınız.



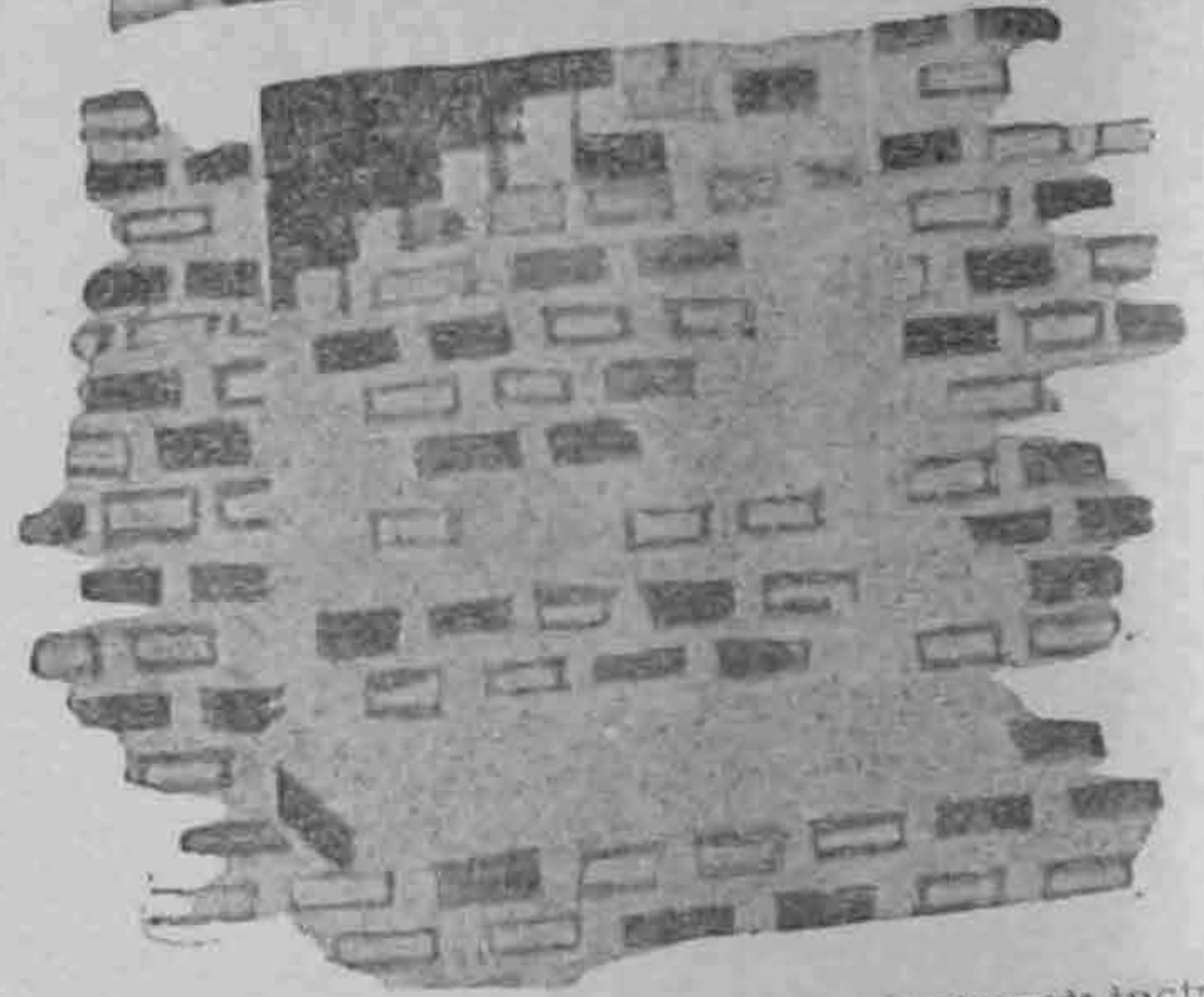
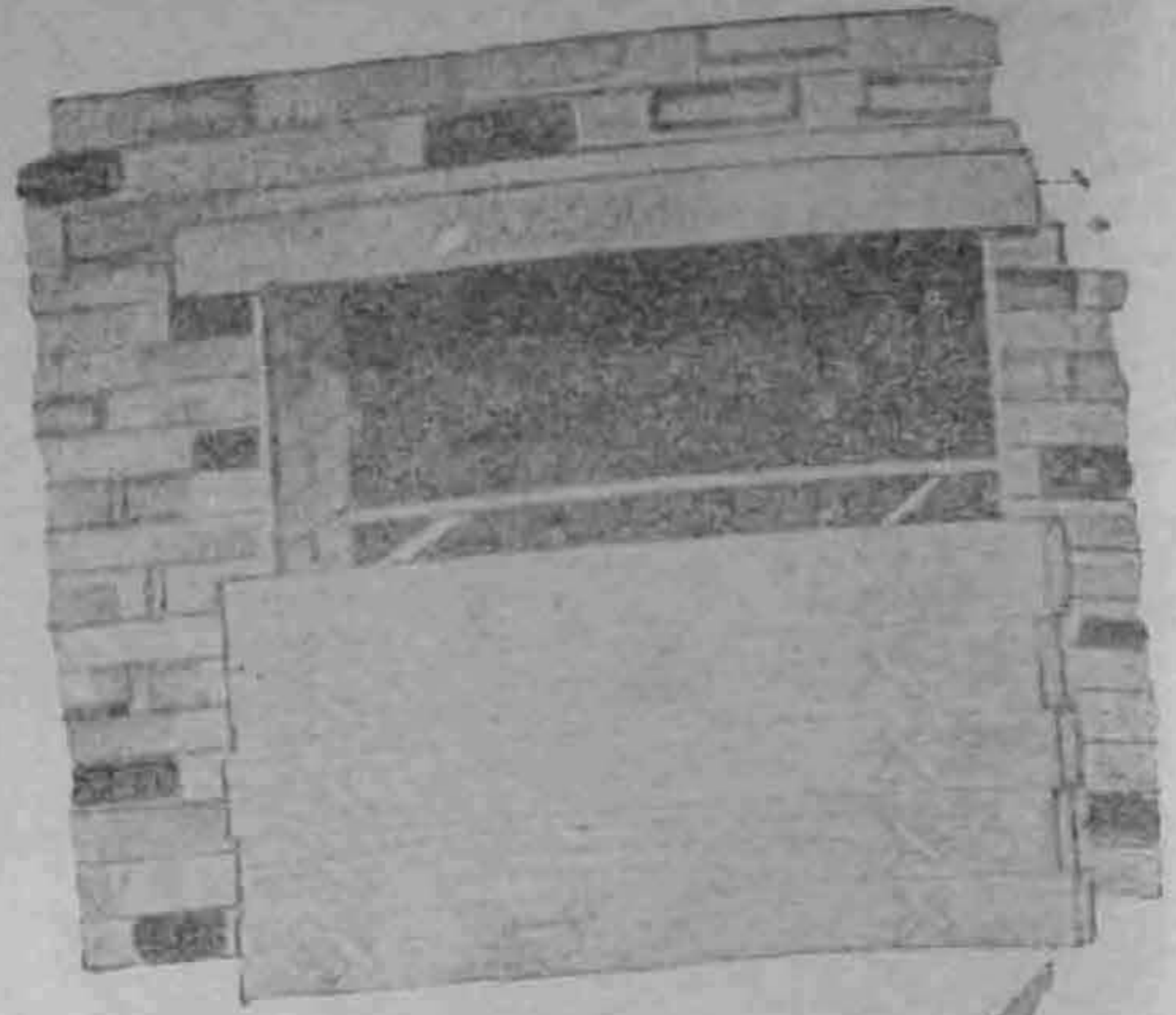
### SERPİNTİ SİĞİNAĞININ HAZIRLANMASI

Bir serpinti sığınacağı olarak kullanılacak olan bir odanın koruma sağlamayan en zayıf yeri pencerelerdir. Onun için pencereler aşağıdaki metotlardan biri ile kapatılmalıdır:

1. Pencereler kum torbaları yahut toprak dolu teneke veya kutularla, dışardan boydan boyu kapatılır. Bunu yapamadığınız takdirde pencereleri, kitap ve eşya dolu gardirop, kitaplık, komodin gibi eşyalarla içerden kapayınız.



2. Pencere kanatlarını söktükten sonra, pencereleri resimde görüldüğü gibi hem içerden hem dışardan yasa tahtalar veya kullanılmayan kapı ile kapayınız. Bu tahtaları duvara çivi ile çakınız yahut dış tarafa koyduğunuz tahtaları iç taraftakilerle bağlayınız. Bu iki kat tahta arasındaki boşluğu toprakla veya kum torbaları ile doldurunuz.
3. Pencere kanatlarını söktükten sonra pencereyi tuğla ile kapatınız. Mümkün olduğu takdirde tuğlaları çift sıra olarak döşeyiniz.



### SERPİNTİ SİĞİNAĞINI DAHA DA GELİŞTİREBİLİRSİNİZ

Serpinti sığınacağı olarak hazırladığınız odaya açılan salon ve hol gibi yerlerin, pencerelerini ve dış kapılarını da aynı şekilde kapatınız. Serpinti sığınacağı olan odanın iç duvarları ince ise, bitişik odaların dış kapıları ile pencerelerini yukarıda açıklanan metotlardan biri ile kapatınız.

Serpinti odasının dış duvarlarının kalınlığını eldeki zaman ve imkân oramında, azami ölçüde artırınız. Bu amaçla, tuğla, kum torbaları, boş kutu ve sandık gibi malzemelerden yararlanınız.

Serpinti sığınacağını darlaştırmamak için bu işi dışardan yapınız.

### SERPİNTİ İÇ SİĞİNAĞI

Serpinti sığınacağı olarak tertiplenmiş bulunan odanın içinde, serpentinin şiddetli olduğu ilk saatlerde, daha yüksek bir koruma sağlamak gayesi ile hazırlanan sığınaklara; "SERPİNTİ İÇ SİĞİNAKLARI" denir. Bu tip sığınaklar serpintiye karşı çok yüksek bir koruma sağlarlar.

SERPİNTİ İÇ SİĞİNAKLARI çeşitli şekillerde inşa edilebilirler.

- a) Serpinti sığınacağının iç duvarına şekilde görüldüğü gibi kırkbeş derecelik bir eğimle iki kapı dayanır. Kapıların yerine tahta da kullanılabilir. Kapı veya tahtaların üzerine, kum torbaları döşenir.
- b) Serpinti sığınacağı olan odanın zeminine, dört köşe bir çukur kazmak suretiyle de; bir İÇ SERPİNTİ sığınacağı meydana getirilebilir.



c) İç merdivenin altına bir gardrop koyarak, gerek merdiven gerekse gardrop yüzeyine kam torbaları döşemek suretiyle de bir SERPİNTİ İÇ SİĞİNAĞI tertiplenebilir.



#### DIŞARDAKİ SERPİNTİ SİĞİNAKLARI

Evinizin içinde serpinti sığınağı olmaya elverişli bir oda yoksa, evin bahçesinde kazılan büyükçe bir çukur; serpinti sığınağı olarak tertiplenebilir.

Kazılan çukur, ayakta durabilecek kadar derin olmalıdır. Çukurun zemini ve duvarları tahta ile döşenmelidir. Çukurun ağzına gerekli destekler konur ve bu desteklerin üstü, tahta, madeni levha ve buna benzer malzeme ile döşenir. Bunların üstüne de toprak yığılarak çukurun ağzı kapatılır. Giriş çıkış için bir insanın girebileceği büyüklükte açılıp kapanabilen bir kapak yapılır. Bu kapağın altına da, giriş çıkış için, çukura bir tahta merdiven yerleştirilir.



#### 3 — OLAĞANÜSTÜ HAL MALZEMESİ VE İHTİYAÇ MADDELERİ

##### SERPİNTİ SİĞİNAĞININ DONATILMASI

Serpinti sığınağını, içinde en az bir hafta kalacak şekilde hazırlayınız. Malzemenizi, sığınağın içinde rahatlıkla hareket edilebilecek şekilde yerleştiriniz. Raf ve dolap koymak suretiyle, yerden tasarruf edilebilir. Serpinti sığınağı çok büyük değilse, yer darlığı dolayısıyla bir haftalık yiyecek stokunu iki kısma bölmek gerekir. Yiyecek stokunun yarısı sığınakta diğer yarısı kiler veya mutfakta bulundurulur.

Serpinti tehlikesini bildiren ikaz verildikten sonra, hayatınızın emniyeti bakımından sığınaktan çıkmamanız gerektiğini, bir an olsun hatırdan çıkarmayınız. Su ve yiyecek getirmek için hızlı hareket etmek şartıyla, çok kısa süreler için mutfak yahut kiler gidilebilir.

#### SİĞİNAKTA BULUNMASI GEREKEN EŞYA VE MALZEME

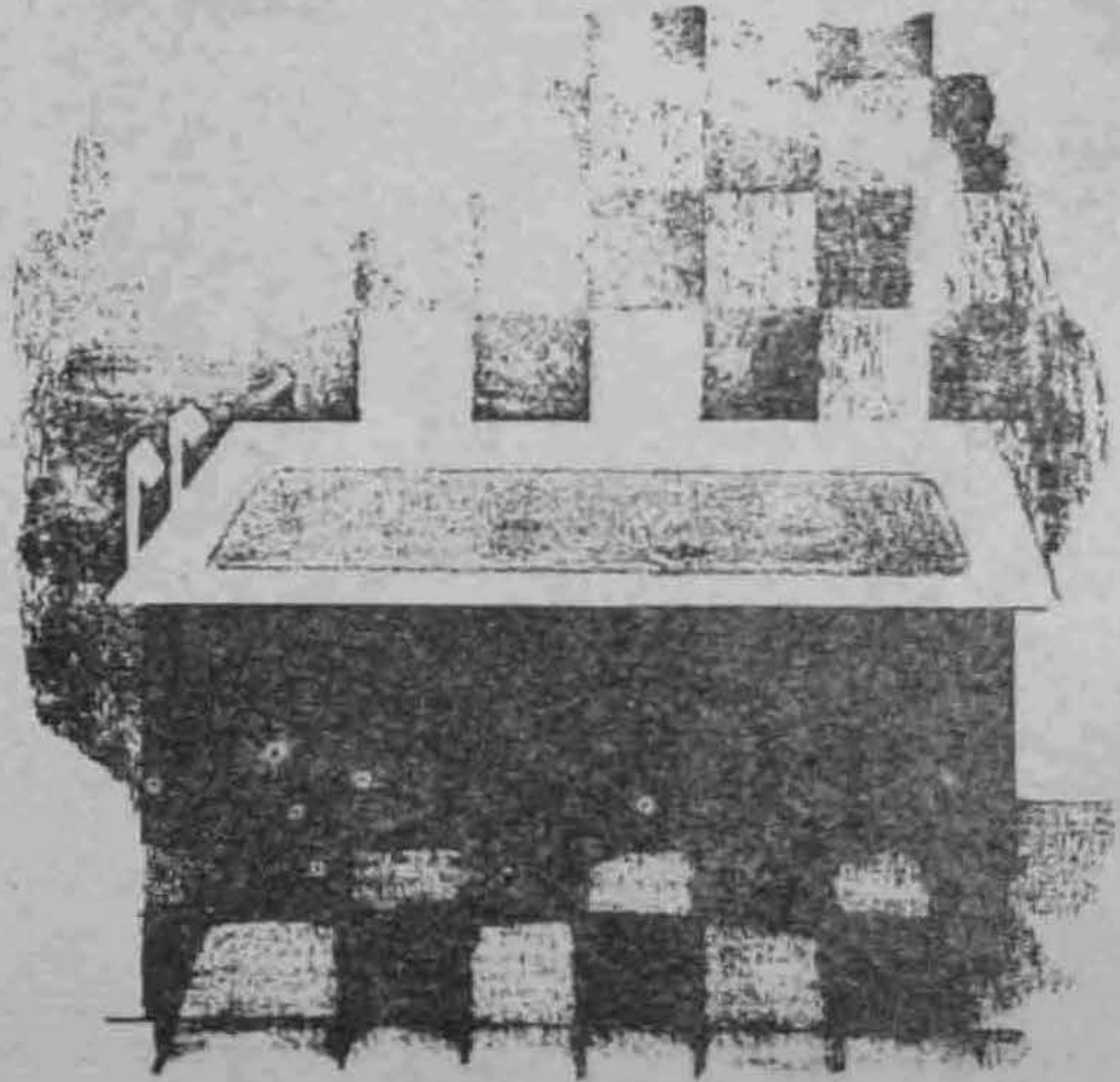
- Somya, yatak, yastık, battaniye
- Masa ve iskemle
- Tabak, bardak, çatal, kaşık, bıçak
- Çaydanlık, konserve ve şişe açacağı
- Tencere ve tava
- Seyyar gaz sobası
- Transistörlü radyo ve yedek pilleri
- El feneri, mum, kibrit
- Yüz havlusu
- El havlusu ve peçete
- Sabun
- Saat
- Çocuklar için oyuncak
- Kitap ve mecmua
- İlk yardım çantası
- Not defteri ve kalem
- Şahsi evrak. (Nüfus cüzdanı, banka cüzdanı, sağlık karnesi, tühvil, bono, senet vs.)



#### YİYECEK

Konserve, ya da kolay bozulmayan kuru yiyeceklerden aile fertlerinin sayısına göre on dört günlük bir stok hazırlayınız.

Evdeki bebek çocuklar için mama, hastalar ve kedi köpekler içinde özel yiyeceklerini almayı ihmal etmeyiniz. Gıda maddelerinin içinden geçen serpinti ışınları, onlara zarar vermez. Fakat serpinti tozları ile bulaşmış yiyecek ve içecek maddeleri tehlikelidir. Konserve kutular içinde olmayan bütün yiyecek maddelerini radyoaktif serpintiden korumak için dolaplara koyunuz.

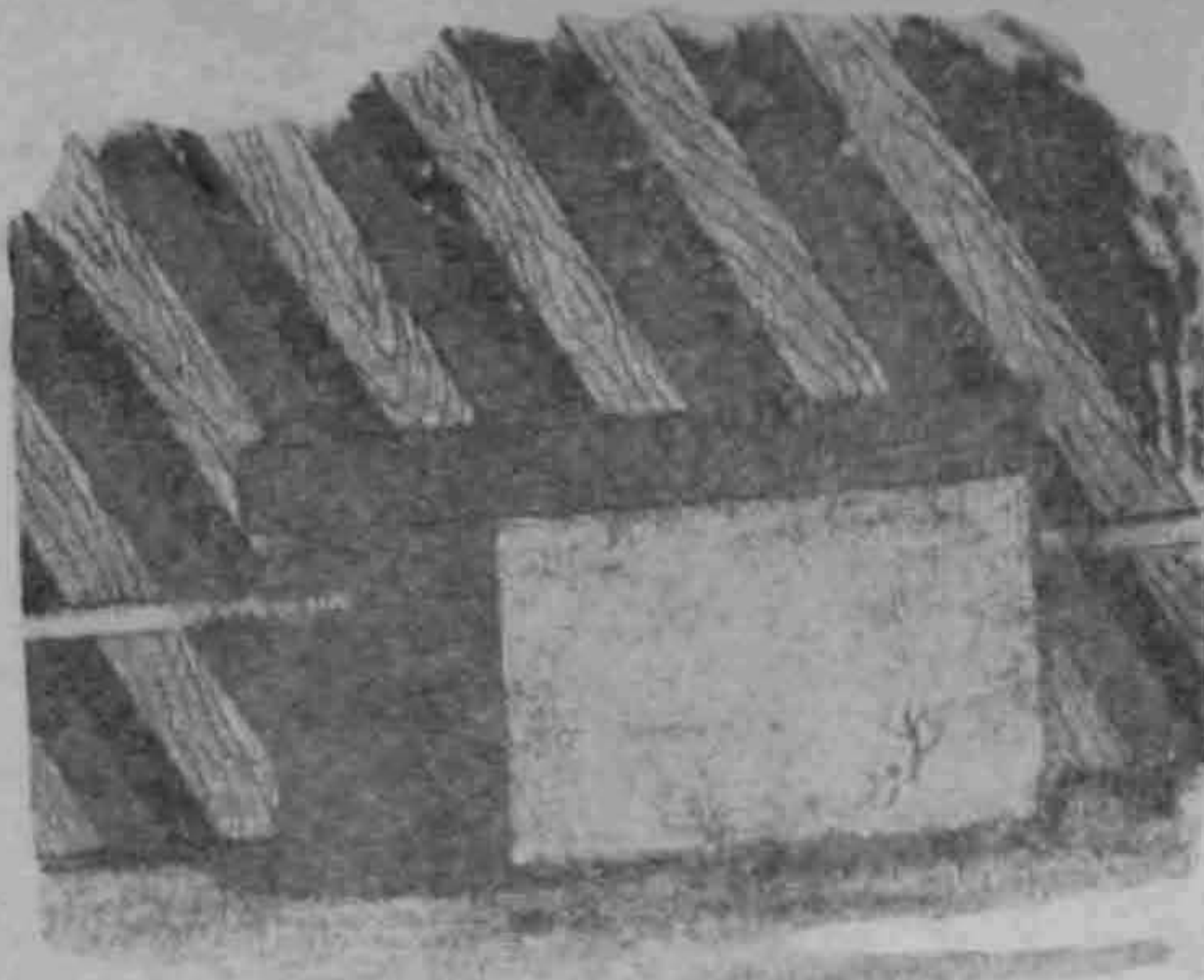


#### S U

Su, hayat için yiyecekten de önemlidir. Taarruzdan sonra ana borular tahrip edildiği için su akmayabilir. Bazı durumlarda da su, radyoaktif serpinti ile bulaşmış olabilir.

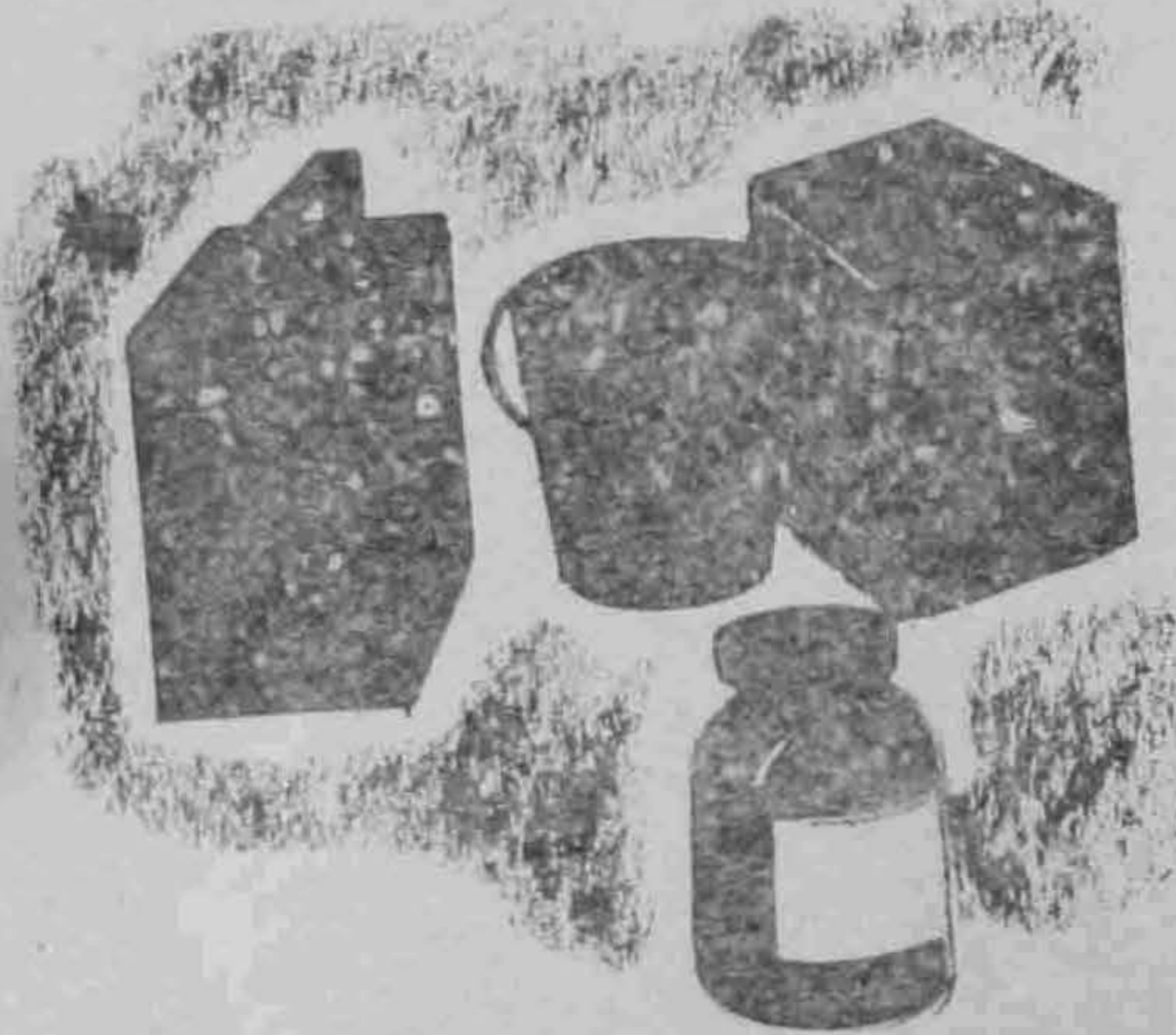
Banyo küveti ile evdeki elverişli bütün kablara taarruzdan önce su doldurunuz ve serpinti tozlarına karşı üzerlerini örtünüz.





Catılardaki su deposu ile, sıcak suyu olan evlerdeki sıcak su depoları da; yedek birer su deposu sayılır. Radyoaktif serpinti tozlarına karşı bu depoları da kapalı bulundurun ve acık olanların üstünü örtünüz. Termos, sürahi ve büyük su şişeleri gibi kapalı kaplar içinde, üç günlük içme suyu stokunu sağlamakta bulundurunuz.

İçme suyunu mümkün olduğu kadar ışıktan uzak tutunuz. İçme suyunun karanlıkta bulundurulması daha uygundur.



Radyoaktif serpinti ile bulanmış olan şehir suyunun evinizdeki su borularına girişini önlemelisiniz. Bunun için, evinize gelen ana su borusu vanasının yerini ve bunun nasıl kapandığını öğreniniz.

Suyu çok tutundu harcayınız. Taarruz olduğu takdirde stok etmiş olduğunuz suyu onbeş gün kullanmak zorunda kalabilirsiniz.

SERPİNTİDEN YAYILAN ISINLAR SUYA ZARAR VERMEZ. FAKAT İÇİNE RADYOAKTİF SERPİNTİ TOZLARI DÜŞMÜŞ OLAN SULARI İÇMEK TEHLİKELİDİR.

#### SAĞLIK TEDBİRLERİ

Taarruzdan sonra kanalizasyon sistemi tahrip edildiği için, evinizdeki tuvaleti kullanamamanız ihtimali çok kuvvetlidir. Kanalizasyon sağlam kalsa bile, su tesisatındaki tahribattan dolayı, tuvaleti kullanacak yeterli kadar su bulamazsınız.

Onun için aşağıdaki malzemeyi, sığınma içinde ya da kapısında bulundurunuz.

- TUVALET OLARAK KULLANILACAK BİR LÂZİMLİK.
- KÜL, KURU TOPRAK VEYA DEZENFEKTAN.
- TUVALET KÂĞIDI.
- TEMİZ GAZETELER, AMBALAJ KÂĞIDI VEYA KESE KÂĞIDI. (Artan yemekler ile boş konserve kutularını satmak için).
- SIKI KAPALI BİR ÇÖP KUTUSU.
- KEDİ VE KÖPEK İÇİN TOPRAK VEYA KÜL DOLU BİR KUTU.

#### 4 - EVİN HAZIRLANMASI

##### YANGINA KARŞI TEDBİRLER

Hidrojen bombasının ısı dalgası, evlerin taş ve tuğlalarını yakamaz, fakat pencerelerden girmek suretiyle, içerdeki eşyaları tutuşturarak yangına sebep olur.



#### ISI DALGASININ BİNAYA GİRMESİNİ ÖNLEYİNİZ

Pencerelerinizin camlarını beyaz badana ile boyayınız. Beyaz yüzeyler, ısı radyasyonlarını ışık gibi yansıtır. Isı radyasyonları üst katlara daha çok girdiği için, üst katlarda oturanlar bu konuya daha da önem vermelidirler. Basınç dalgası camları kırarak



BAŞLANGIÇ HALİNDEKİ YANGINLARI SÖNDÜRMEYE HAZIRLIKLIL OLUNUZ



tır. Fakat basınç dalgası ısı dalgasından çok daha yavaş yayıldığı için basınç dalgası gelinceye kadar, beyaz badanalı camlar ısı dalgasını yansıtarak; binada yangın çıkmasını önlemiş olurlar.

#### YANGIN TEHLİKESİNİN AZALTILMASI

Çati ve tavan aralarına ısı, kolaylıkla girer buna karşılık meydana gelen yangınların söndürülmesi de o oranda güç olur. Tavan araları, sandık, sepet, tahta gibi çabuk tutuşan malzemelerden temizlenmelidir.

Ortaklıktaki gazete ve mecmualar, kaldırılmalıdır. Evin etrafında mukavva kutu, tahta sandık, odun ve buna benzer şeyler bulundurulmamalıdır.

Yangınlar büyümeden, başlangıç halinde iken kolaylıkla söndürülebilir. Yangın büyümeğe terkedilirse, kontrol altına alınması güçleşir. Su, yangın söndürmede en etkili vasıta.

EVİN HER KATINDA YANGIN SÖNDÜRMEK İÇİN SU DOLU KOVALAR BULUNDURUNUZ. Ayrıca her ev ve apartman dairesinde, bir EMME BASMA YANGIN POMPASI bulunmalıdır.

#### DAĞILAN CAM PARÇALARINA KARŞI TEDBİRLER

Perdeleri kapalı tutunuz. Böylelikle basınç tesiri ile kırılan ve etrafa dağılan cam parçalarından korunmuş olursunuz.

#### YAPILACAK DİĞER İŞLER

Bu kitabın yedinci bölümünde göreceğiniz üzere, radyoaktif serpentinin çok yoğun olduğu bir bölgede yaşıyorsanız, ailenizle birlikte en kısa zamanda bu bölgeyi terk etmeniz gerekecektir. Böyle bir ihtimale karşı, seyahate çıkarkenki gibi lüzumlu eşyalarınızı hazırlayınız. Eşyalarınızın arasına bir kat çamaşır ve bir battaniye ile tabak, çatal, bıçak, kaşık koymayı unutmayınız. Bu eşyaları bir valiz veya bir eşya torbasına yerleştiriniz. Hazırlamasını ve bağlamasını biliyorsanız, bu eşyaları bir BATTANİYE PAKETİ şeklinde hazırlamanız çok daha uygun olur.

Yağmurlu havalarda yola çıkmak zorunda kalacağınızı göz önünde bulundurarak, yağmurdan korunmak için, valiz veya paletinizi bir plâstik örtü ile sarınız.

HAZIRLAMIS OLDUĞUNUZ BU BAGAJLAR KENDİNİZİN VE AİLE FERTLERİNİZİN TAŞIYABİLECEĞİ KADAR HAFİF OLMALIDIR.

Özel otonuz varsa, olağanüstü hal ilân edildiği andan itibaren, benzin deposu dolu ve araba her an harekete hazır olmalıdır.

#### 5 — TAARRUZDA YAPILACAK İŞLER

##### İKAZ HABERLERİ VE HAREKET ŞEKLİ

İkaz sisteminin gayesi, düşman hava taarruzları ile radyoaktif serpinti tehlikesini haber vermektir.

Bir hava taarruzu halinde, sivil savunmanın aşağıdaki istek ve öğütlerini yerine getirmekle; hayatınızı kurtarabilirsiniz:

##### a) SARI İKAZ :

İşaretili, üç dakika devam eden sürekli bir siren (Canavar düdüğü) sesidir.

Bunun arkasından alarm verileceği duyurulur, alarm için hazır bir durumda beklenir.

##### b) ALARM (KIRMIZI İKAZ):

Üç dakika süren ve alçalan yükselen bir canavar düdüğü sesi ile bildirilir.

— Kırmızı ikaz işareti verildiği zaman içerde bulunuyorsanız, havagazi, elektrik ve su anahtarlarını kapayınız. Soba kapaklarını örtünüz. Ocakları söndürün, kapı ve pencereleri kapayın perdeleri çekin ve zaman kaybetmeden sığınağa girin.

— Açıkta iseniz, çabukça ve sükunetle en yakın sığınağa girin. Sığınak yoksa sağlam bir bodrum katına girin, buna da imkân yoksa bir duvar d'bine sığının.

— Bir taşıt aracı içinde iseniz, aracı terkedin ve açıktakiler gibi hareket ediniz.

##### c) RADYOAKTİF SERPİNTİ TEHLİKESİ İKAZI:

Kesik kesik üçer saniyelik canavar düdüğü sesi, yahut radyo oparör veya megafonla yapılacak yayınlarla bildirilir.

Serpinti ikazı verildiği zaman, kırmızı ikazda olduğu gibi hareket edilir.

##### d) TEHLİKE GEÇTİ (Beyaz İkaz):

Radyo, oparör veya megafonlarla bildirilir.

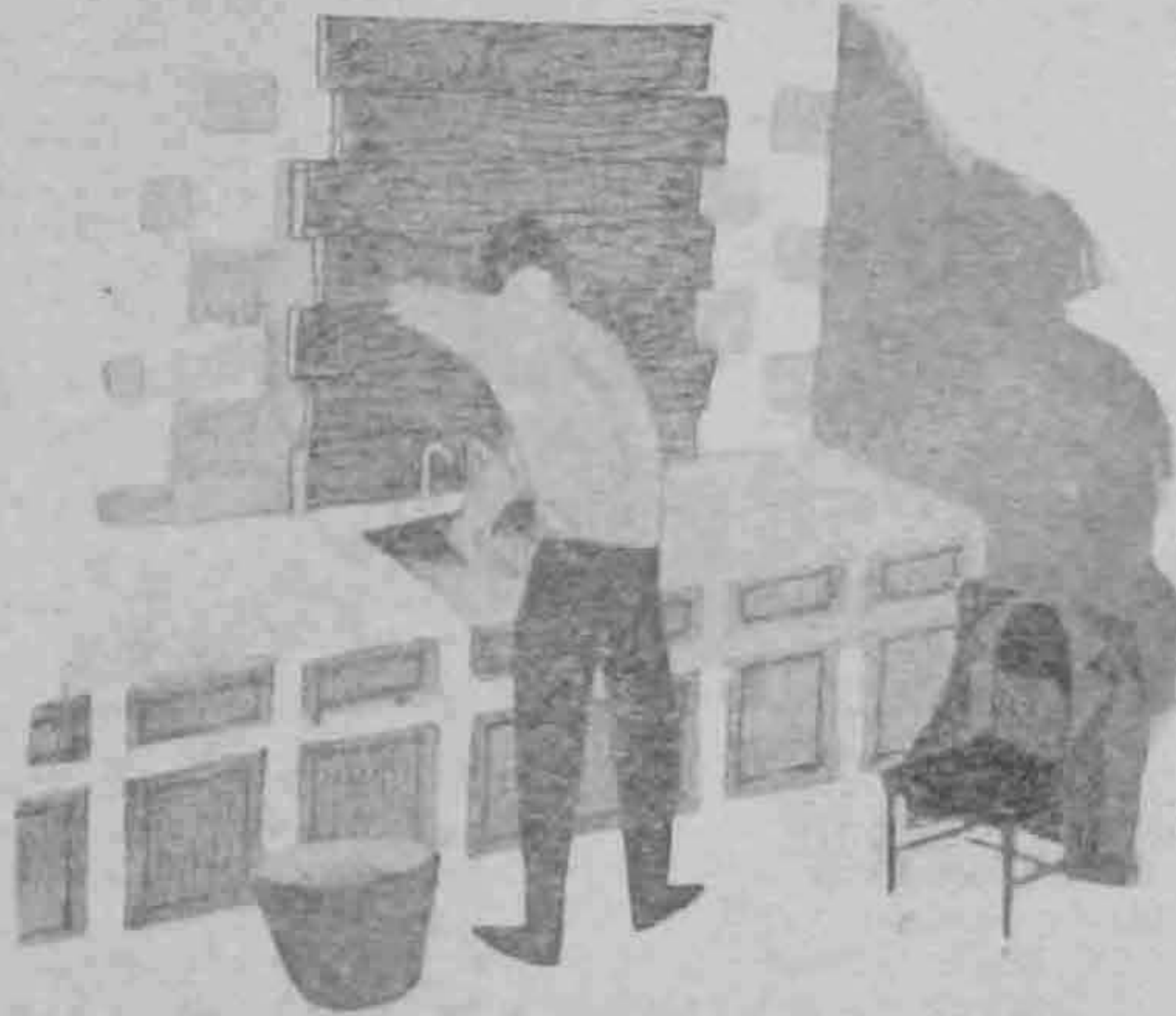
Sığınaktan çıkın. Binada yangın varsa söndürün.

Yaralı ve hastalara yardım ediniz.



#### DİKKAT EDİLECEK ÖNEMLİ HUSUSLAR

1. Kırmızı ikaz verilmişse, lüzumsuz yere dışarda oyalanarak, kendinizi hava taarruzlarının etkisi altında bırakmayın. Serpinti ikazı başka çeşit bir taarruzun yapılmıyacağı anlamına gelmez.
2. Serpinti dolayısıyla sığınağa girmiş olanlara, ne şekilde hareket edecekleri; polis ve kılavuz servisleri tarafından bildirilecektir.





3. İkaz süresince serpinti sığınacağının kapısını kapalı tutun.
4. Serpinti ikazı verildiğinde dışarda iseniz, serpinti sığınacağına girmeden önce en dıştaki elbiselerinizi çıkarıp kapıya koyun. Üstünüzdeki elbiseleri iyice fırçalayıp, vücudunuzun elbise dışında kalan açık kısımlarını da güzelce yıkadıktan sonra; sığınacağına girin.
5. İkaz işaretinden sonra, evinizin yanından geçmekte olanları, kendi sığınacağınıza almaz.

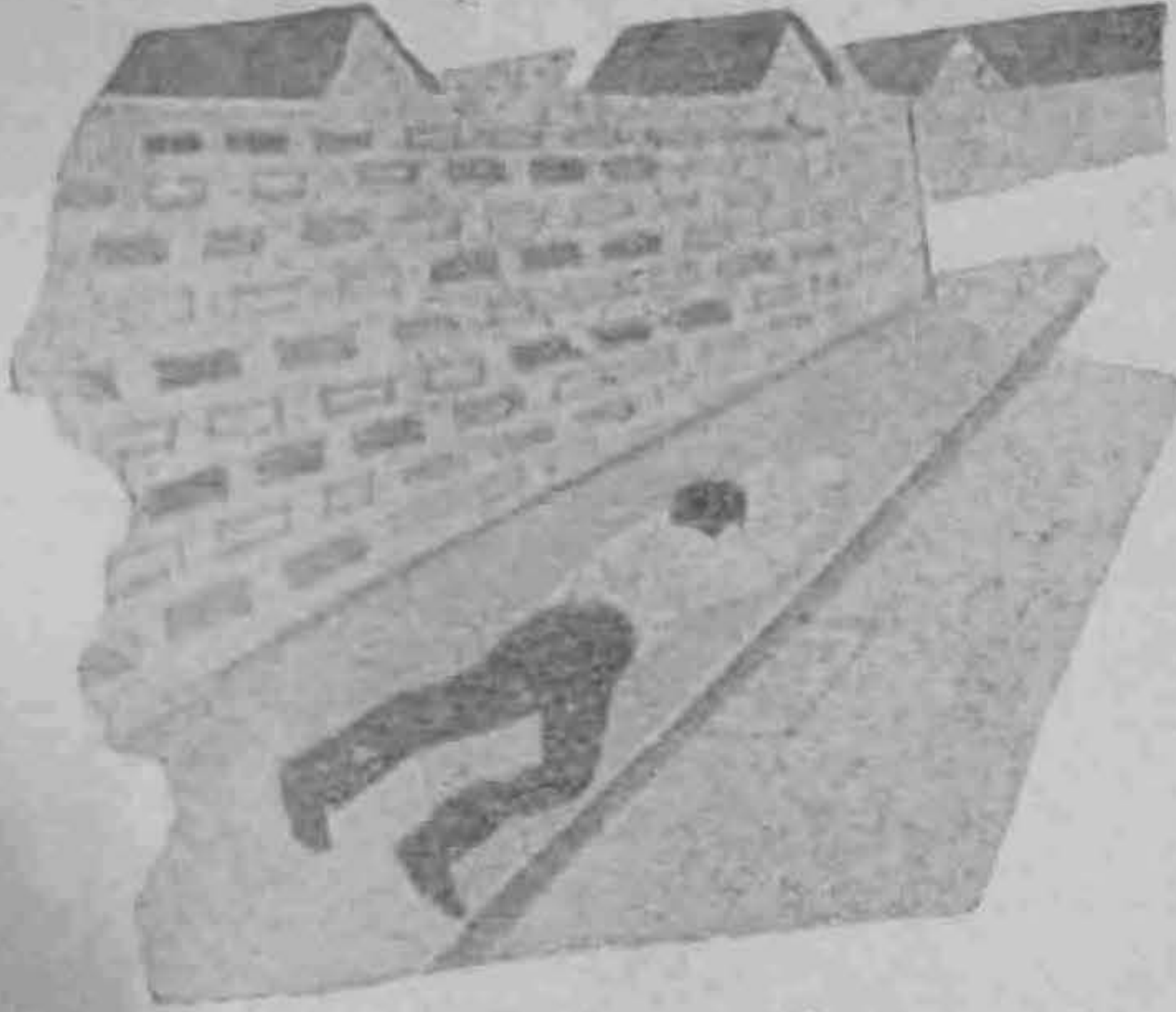
#### İKAZ İŞARETİ VERİLMEMİŞSE

İkaz verilmeden bir nükleer patlama olursa, bunu, yaklaşık olarak yirmi saniye süren göz kamaştırıcı ışık ve ısı etkisinden tanyacaksınız. Bunu tipki yıldırımın şimşegi takip etmesi gibi; basınç dalgası takip eder.

#### IŞIK ŞİMŞEĞİNE BAKMAYINIZ!

#### DIŞARDA OLANLAR

Isı ve ışık etkisini duyar duymaz, olduğunuz yerde, kendinizi derhal yere atınız. Basınç dalgası geçinceye kadar bulunduğunuz yerde kalınız.



#### EVDE OLANLAR

Pencere veya açık kapı önünden çekilerek bir duvar arkasına geçin. Isı ve ışık etkisi hafifleyince derhal serpinti sığınacağına girebileceksiniz, zaman kaybetmeden sığınacağına girin. Buna imkan yoksa basınç dalgası geçinceye kadar bulunduğunuz yerde kalınız. Bu etkiler geçtikten sonra, başlangıç halindeki yangınları söndürünüz. Bundan sonra, verilerek olan ikaz işaretleri ile polis ve kılavuzların verecekleri talimatı bekleyiniz.



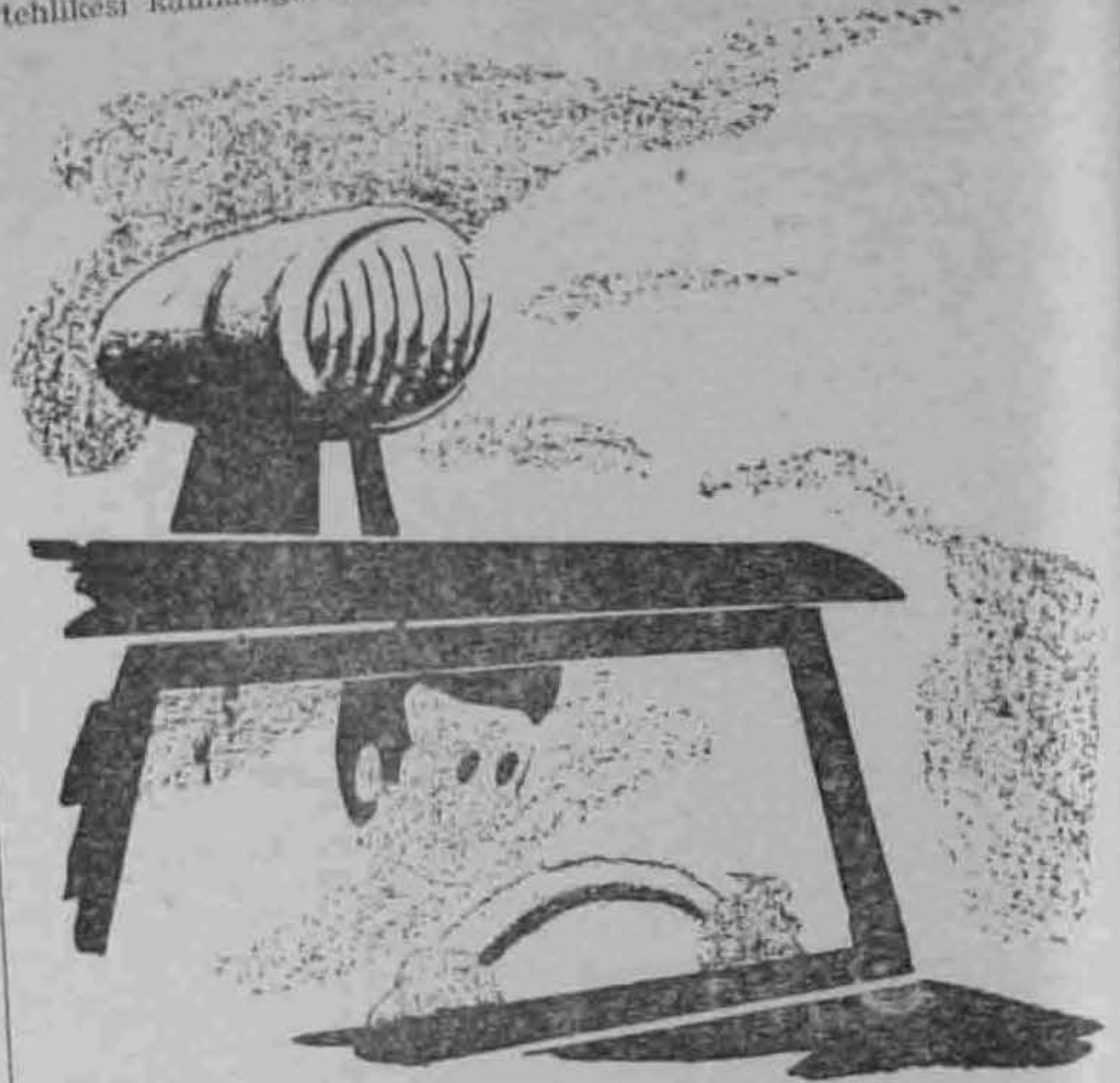
#### ZİYARETTE OLANLAR

Ev sahipleri ile birlikte yuktardaki gibi hareket ediniz. Yangınların söndürülmesine yardım ediniz. Ondan sonra diğer ikaz işaretleri ile polis ve kılavuzların verecekleri talimatı bekleyiniz.

#### 6 — TAARRUZDAN HEMEN SONRA YAPILACAK İŞLER Y A N G I N

Basınç dalgasının etkisi geçer geçmez, evin her tarafını kontrol edin ve başlangıç halindeki yangınları söndürün.

Daha önce kapamamışsanız, havagazını kapatınız. Bir yangın tehlikesi kalmadığından emin olmalısınız.



#### S U

Su tesisatı sağlamısa, yangın söndürmek için musluk suyundan yararlanabilirsiniz. Fakat en kısa zamanda giriş vanasını kapatarak, serpinti ile kirlenmiş suyun binadaki tesisata girmesini önleyiniz. Su vanası kapatıldığı zaman sıcak su kazan ve ısıtıcıları da kapatılmalıdır. Aksi halde patlamaları mümkündür.

Yukarıda sıralanan hususlar, radyoaktif serpinti tehlikesi olsun veya olmasın, taarruzdan hemen sonra, mutlaka yerine getirilmesi gereken çok önemli işlerdir.

#### ÖNEMLİ DİĞER NOKTALAR

Taarruzdan sonra dışarı çıkma zorunluluğu varsa, lastik çizmeye, bot, yahut kapalı bir ayakkabı giyiniz. Başınızı örtün veya bir şapka giyin. Çekentinizin yakasını kaldırın ve eldivenlerinizi giyin. Geri geldiğiniz zaman, serpinti tozu ile bulaşmış olmanız ihtimaline karşılık, bütün bunları serpinti sığınacağının kapısında çıkarmadan içeri girmeyin.





Taarruzdan sonra kendi evinizde yapılması gereken işleri bitirdikten sonra, yardıma muhtaç olan komşularınıza yardım ediniz.

**GELMEKTE OLAN RADYOAKTİF SERPİNTİYİ SİZE HABER VERECEK OLAN İKAZ İŞARETİNİ BEKLEYİNİZ**



#### 7 - RADYOAKTİF SERPİNTİ ALTINDA HAYAT ŞARTLARI SERPİNTİ ALTINDA İLK GÜNLER

Serpinti tehlikesi olduğunu öğrenir öğrenmez, SİĞİNAĞA GİRİN VE SİVİL SAVUNMA GÖREVLİLERİNCE TALİMAT VERİLMEYEN SİĞİNAKTAN ÇIKMAYIN.

Radyonun bu konudaki yayınlarını dinleyin.

Evin diğer odalarından yiyecek ve su almak gayesiyle kısa süreler için serpinti sığınagını terk edebilirsiniz. Fakat evin dışına çıkmayınız.

Radioaktif serpentinin şiddeti, her yerde aynı değildir. Serpinti bölgesinin ortalarında şiddet fazla çevrede ise azdır. Serpinti, bütün bölgelerde zamanla şiddetinden kaybeder.

Radioaktif serpentinin şiddetini siz bilmezsiniz.

Serpentinin şiddeti ancak sivil savunma görevlileri tarafından özel aletlerle ölçülür.

Sığınaktan ne zaman dışarı çıkabileceğinizi, onlar size bildirirler.

#### SERPİNTİ SİDDETİNİN ÇOK YÜKSEK OLDUĞU BÖLGELER

Serpentinin çok şiddetli olduğu bölgedeki halkın, en kısa zamanda emniyetli bölgelere tahliye edilmesi gerekir. Evinizin çok tehlikeli bir serpinti bölgesi içinde olup olmadığını, kendiniz bilemezsiniz. Onun için radyo yayınları ile, bölgedeki sivil savunma görevlilerinin verecekleri talimatı dikkatle dinleyiniz.

Evinizi derhal terk etmeye hazır olunuz.

**FAKAT SİZE DİREKTİF VERİLMEYEN HİÇBİR ZAMAN EVİNİZİ TERK ETMEYİNİZ.**

Dördüncü bölümde belirtilen esaslara göre, hazırlanmış olduğunuz valiz veya BATTANİYE PAKETİ'ni yanınıza alınız. Beraberinizde içecek su ile, size yirmidört saat yetecek yiyecek götürünüz. Ekmek, peynir, bisküvi, meyve ve çikolata gibi kuru yiyecekler tercih edilmelidir. Yiyeceğinizi iyi bir şekilde paketleyin, mümkünse bir plastik torbaya koyun. Mevsime göre, kalın elbiseler giyin ve beraberinizde bir palto veya pardesü götürmeyi ihmal etmeyin.

#### ÖZEL OTO SAHİPLERİ

Özel otomobili olanlar, verilecek direktife göre, serpinti bölgesindeki evlerini terk ederler.

Otomobillerinde yer olduğu takdirde, komşularından yanlarında götürebilecekleri kimseleri almayı ihmal etmemelidirler.



#### YİYECEK

Radioaktif serpintiyi hatırlayarak yiyeceğinizi daima kapalı ve örtülü tutun. Yiyeceği örten kab veya paketin üzerine serpinti tozları düşebilir. Fakat içindeki yiyecek maddesine zarar vermez. Paketin dışındaki tozların, yiyeceğe bulaşmamasına dikkat ediniz. Konserve kutularını açmadan önce, ıslak bir bezle siliniz. Bezi çöp kutusuna atınız. Bu işi yaparken lastik eldiven giyiniz yahut sonradan elinizi temiz su ile yıkayınız.

#### S U

Radioaktif serpintiyi hatırlayarak tutarak, ayırmış olduğunuz su stoklarının üzerini kapatın. Borulardaki su, serpinti ile kirlenmiş olabilir. Serpinti ile bulaşmış olması ihtimali olan musluk sularını temiz olduğu konusunda direktif verilinceye kadar, yemek pişirmek ve içmek için kullanmayınız.

Taarruzdan sonra bulunduğunuz bölgenin su tesisatı geniş ölçüde tahrip edilmiş olabilir. Tesisatın onarımı, bir hafta hatta daha çok zaman alabilir. Onun için elinizdeki su stokunu çok tutumlu harcamınız. Taarruzdan sonra yağmur suları ile bunların biriktiği sarnıç sularının içilmesi tehlikeli olabilir. Fakat yer altı kaynak suları ile, arteziyen suları içilebilir.

**SERPİNTİ İLE KİRLENMİŞ OLAN SULAR KAYNATMAKLA VE ANTİSEPTİKLERLE TEMİZLENEMEZLER.**



## SERPİNTİ ALTINDA DAHA SONRAKİ GÜNLER

Serpinti tehlikesi azalmağa başladığı zaman, Sivil savunma kılavuzları ne zaman dışarı çıkabileceğinizi, size bildireceklerdir. Dışarda kalış süresi, başlangıçta çok önemli işlerinizi yapmanıza imkân vermek içindir ve çok kısadır. Zaman geçtikçe dışarda kalabileceğiniz süre artacak ve bu husus size görevlilerce bildirilecektir. Fakat serpinti, uzun bir süre tehlikeli olmaya devam edecek ve siz de lüzumsuz yere dışarda kalmıyarak, kendi hayatınızı koruyacaksınız.

İçeriye girerken beraberinizde radyoaktif serpinti getirmemeye gayret ediniz. Dışarda giymek üzere ayrı bir çift ayakkabı bulundurunuz ve içeri girerken onları çıkarınız.



Mutfak ve kilerin zemini ile buralardaki rafları ve dolapları ıslak bezle siliniz. Bu işi yaparken lastik veya plastik eldiven giyiniz. Bu temizliği yaparken kullandığınız bez ve eldivenleri, bol su ile yıkayınız.

Cöp kutusunun içindekileri yakınız ve külü gömünüz. Radyoaktif vîte yakmakla ortadan kaldırılamaz.

Fakat yakmakta, cöp miktarı azaltılarak basit hastahkların önü alınmış olur.



BU DERGİDEKİ KANUNLAR, KARARLAR VE TAMİMLERLE DİĞER YAZILAR TARAFIMIZDAN OKUNMUŞTUR

1	12	23	34	45
2	13	24	35	46
3	14	25	36	47
4	15	26	37	48
5	16	27	38	49
6	17	28	39	50
7	18	29	40	51
8	19	30	41	52
9	20	31	42	53
10	21	32	43	54
11	22	33	44	55